REDACCION Y ADMINISTRACION, calle Real de Manila número 2.

La correspondencia, al Director D. José Felipe del Pan, 6 al Administrador D. Joaquin Lafont. No se devuelven originales recibidos. Vendrán firmados aunque la firma no deba publicarse.

Año XIII

VAPORES

COMPAÑIA TRASATLANTICA (antes de A. Lopez y C.a)

REPRESENTADA POR LA COMPAÑIA GENERAL DE TABACOS DE FILIPINAS.

El vapor-correo

IGNACIO DE LOYOLA. CAPITAN D. JOSE DE RIQUER.

Saldrá el 9 de Noviembre á las nueve de la mañana para Barcelona y Liverpool, haciendo escalas en Valencia, Cartagena, Cádiz, Vigo, y

Admite pasage y carga.

Este y los demás vapores de la Compañía, reciben tambien carga para Génova y Nápoles, con trasbordo en Barcelona; y para Lóndres, Amberes y Hamburgo, con trasbordo en Liverpool.

El registro se cerrará el dia 6, último dia de recibir carga á

Se efectúan seguros sobre embarques en estos vapores con la boni-

ficacion de 5 p%.

Los equipajes se recojerán en el contra-registro de la Aduana nueva,
previa presentacion del billete de pasaje, desde las ocho de la mañana
hasta las cuatro de la tarde del viérnes 8, no admitiéndose á bordo en
el dia de la salida, sino los de camarote.

Desde dos horas antes de la de salida, estará en el muelle de las cercanías de la Capitanía del Puerto, un vapor para conducir el pasaje á bordo; estando prohibido el embarque el dia anterior. El despacho de billetes de pasaje se

cierra á las tres de la tarde de la víspera de la salida. ADMINISTRACION: PLAZA DE GOITI II.

TRIDUO.

triarca Señor San José. Se vende en la Administracion de obsequio del castísimo Pa- este periódico, Real 2, Manila, Vapor LUZON.

Saldrá para Tacloban y Catbalo gan con escala en Masbate, el sábado 12 del actual, á las doce de su mañana.

Admite carga y pasage. Los albaceas de José Reyes.

Vapor VISAYAS. Saldrá para Iloilo, Cebú y Du-maguete, el sábado 12 del corriente,

á las cuatro de la tarde, Admite carga y pasage.

B. G. Tan-Auco.

Para Iloilo. El vapor BUTUAN, saldrá para icho punto, el sábado 12 del actual,

las cuatro de la tarde. Para carga y pasaje acúdase á Macleod v comp. Vapor TACULIN.

Saldrá para Iloilo con escalas en Romblon y Cápiz, el lúnes 14 del actual, á las cuatro de la tarde. Admite carga y pasage. I, de la Rama é hijos.

Escolta núm. 31. Vapor Ntra. Sra. de Loreto. Saldrá para Tacloban, Carigara Catbalogan con escala en Palanoc, el mártes 15 del corriente, á las

Admite carga y pasage. B. G. Tan-Auco.

GLEN.

ceama

El acreditado vapor GLENGAR-RY, se espera hácia fines del mes actual y será despachado á la mayor brevedad para nglaterra con escala en Gibraltar,

reune suficiente pasage.
Para carga y pasaje acúdase á SMITH, BELL Y COMP. Agentes.

Vapor remolcador CONSUELO. Se fleta para hacer viajes parti-culares á Bahía y remolcar embarcaciones menores. Para más informes acúdase al Murallon núm. 3.

Casino Español.

Habiendo presentado la dimision de su cargo el presidente de este Casino y cumpliendo lo que dispone el art. 68 del Reglamento, se cita á los señores sócios á junta general que tendrá lugar el domingo 13, á las diez de la mañana, para pro-Manila 6 de Octubre de 1889. El secretario,

P. Groisard. Fees de vida.

Se venden en esta im-

I prenta á cuatro cuartos.

de Manila DIRIJIDO POR D. MARIANO G. TORNEL.

Gabinete oftalmológico. Gabinete neumoterápico. Gabinete hidroterápico. Gabinete electroterápico.

Funciona todo el dia.

Horas de consulta con el Médico director de siete á once de la mañana.

Calzada del Iris núm. 7. **@80909090909090909**®

30-Calle Jólo-30.

Existencia de jabon blanco duro de 1.a y 2.a en cajas de 16 barras, con peso néto de 1 @, idem idem blando chino en tablas ó barras, por arrobas y en cajas de 1 quintal, 2 quintales y 1 pico, peso néto.

Precios baratos.

Fábrica de Monturas y Guarniciones

A. IIMENO"

Tengo el gusto de participar á mis numerosos parroquianos y al público en general, que por el último correo se han recibido una partida de guarniciones inglesas y norte-americanas para uno y dos caballos en colores avellana y negras, bocados, estribos, cepillos y almohazas, lo que se detalla á precios sumamente económicos.

Carriedo 10.

4-Real de Manila-4

Surtido en gafas y quevedos para miope, cansada y delicada; boquillas ámbar y cauchut para tabacos; carteras, petacas, porta-cartas y targetas; devocionarios con tapas de nácar, marfil y terciopelo; estuches para pañuelos y guantes, para aseo, para bordar, para escribir y para viaje; carteras carpetas con llave para los Sres. Magistrados y Jueces; escribanías elegantes y todo lo concerniente á escritorio y barómetros.

TELESFORO DEL CASTILLO.

tengo por indudablemente errônea.

Calendario Y PARTE RELIGIOSA

Octubre, tiene 31 dias.

Santo del dia, 12 SABADO.—(*) Nuestra Señora del Pilar de Zaragoza, los Santos Félix y Cipriano obispos confesores. Jubileo de 40 horas en Sta. Cruz de Manila.

Santo de mañana. 13 Domingo.—San Eduardo rey confesor, los Santos Fausto, Genaro y Marcial mrs. I. P. en las iglesias de San Francisco y en las capillas del Rosario.

Parte Militar.

GOBIERNO MILITAR.

Servicio de la plaza para el 12 de Octubre de 1889. PARADA y Vigilancia Artillería y núm. I.—

JEFA DE DIA.—El Sr. Teniente Coronel de Ca
Manila 12 de Octubre de 1889 ballería D. Juan García Celada.—IMAGINARIA, otro del núm. 2, D. José Cores.

HOSFITAL Y PROVISIONES, núm. 2, I.er capitan.—Reconocimiento de Zacate, y vigilancia montada, Artillería.—Paseo de Enfermos, Artillería.-Musica en la Luneta, núm. 6. De orden de S. E. el general Gobernador Militar interino.—El Teniente Coronel, Sargento ma or, José García.

Agenda.

A DMINISTRACION GENERAL DE COMUNICACIONES CORREOS.

El vapor-correo Don Juan, que tenía anun-ciada su salida para las Islas Marianas el dia trar que la malquerencia ó separacion 12 á las nueve de la mañana, la trasfiere al 13 á la misma hora tocando en Yap (Carolinas Occidentales). En su consecuencia, esta Central remitirá á las siete de la mañana del citado dia la correspondencia que hubiere para los indicados puntos.

—Por el vapor Serantes, que saldrá para Aparri mañana á las seis de ella, esta Central remitirá á las diez de la noche de hoy la correspondencia que hubiere para dicho punto, Alcalá, Lallo y Cagayan.

—Por el id. Luson, que saldrá para Tacloban con escala en Masbate el mismo dia que

el anterior á las doce de ella, esta Central remltirá á las diez de la mañana la correspondencia que hubiere para dichos puntos, Leyte

-Por el id. Visayas, que saldrá para Iloilo, Cebú y Dumaguete con escala en Boac ma-nana á las cuatro de la tarde, esta Central remitirá á las dos de la misma la corresponden-cia que hubiere para dichos puntos y Bohol.

-Por el vapor Salvadora, que saldrá de este puerto para Singapore el 14 del actual á las nueve de la mañana, esta Central remitirá á las siete de la misma la correspondencia que hubiere para dicho punto y Europa, Manila 11 de Octubre de 1889.—El jefe de

servicio, F. Gogerza.

MOVIMIENTO DEL PUERTO.

ENTRADA DE ALTA MAR. De Pideng, en 41 dias, barca inglesa "Abyssinia," de 1126 toneladas, su capitan D. H. B. Riltan, en lastre: á la órden.

De Iloilo, vapor "Salvadora," en 38 horas, con general: F. L. Roxas.

De Tabaco, id. "Antonio Muñoz," en 43 horas, con general; Muñoz hermanos. SALIDAS DE CABOTAGE.

Para Unisan y Lucena, vapor "Bacolod."
Para idem y Mogpog, id, "Zamboanga,"
Para Sorsogon, id, "Camiguin."
Para Matnog y escalas, id. "Herminia."
Para Batangas, id. "Bauan."
Para Ragay, id. id. "Carolinas."
Para Paluan, id, id. "Librada."

SOBRE MINDANAO

Al Datto Dineig.

Poco tendría que objetar, Datto, á los artículos de su proyecto insertos en ta del chino, los números de La Opinion del 4 al 8 de Octubre, sí, al igual que en los primeros, se limitára V. en el último á detallarnos el país en que los moros viven y el modo de ser en que debemos conservarles, en vez de empeñarse en demos. existente, es la base de nuestras preven-

ciones y mal sistema. El haber leido en los periódicos que el dia 5 abandonaba V. á Manila, era del 8, me inducen á considerar que es holladas. mayor deber, ya emprendido el camino, seguir refutando lo que refutable encuentre en su estudio, que no el atender á

puntillos de cortessa. Bien pudiera pedir más detalles geo.

de su estudio. Parece que el obligado de quien se proponga, después de hacer un viaje, contarlo y más todavía si quiere deducir conclusiones tan trascendentales como el determinar los modos de alterar la condicion de un pueblo, haciéndole pasar de estéril á productivo, ha de ser ir de lo particular á lo general... describir lo observado con la exactitud mayor, y buscar luego las relaciones de aproxima- que el acantilado del rio. Numerosos chi. ya alterado. Así y todo se errará las más de contínuo negocio; lleváranles los moveces, pero la lógica queda á salvo.

Siguiendo camino inverso, V. empezó regla sola, ha ido V. constrifiéndose, constrifiéndose luego, pasando de los cinco distritos de la isla á uno solo, del 5.0 lativamente lo que á Cottabato concierne,

Sin más comprobacion que su dicho, sienta V, que el emplazamiento de este pueblo "no puede estar peor elegido, política, militar, comercial é higiénicamente

tiempos pasados. Con más ó ménos propiedad, se llamaba sultan de Mindanao

Como V. afirma, los esteros de Manrio; cuenta á su espalda con la áspera extremos en la familiaridad. gráficos y sociológicos de los que V. nos colina, capáz á poco coste, de transfer-

lo haría á no considerar que, siendo la tir víveres y municiones; es cabeza na. solará cuando conozca un hecho seme. dádiva voluntaria, es más de agradecer tural de la línea más corta entre el brazo jante, ocurrido hace un año, de distinto que de pesar. No puede emplearse la N. navegado y la entrada única de los modo resuelto por nosotros é igualmente fadio como otro cualquiera del archipiémisma indulgencia para juzgar del método tirurayes al brazo S., el solo contacto que terminado en su desenlace, sin embargo. con ellos tenemos. No entiendo qué con- En Octubre de 1888, se presentaron en

Pastillas, barretas y bolas finas.

pósito comercial por naturaleza, si hu- bía ido tiroteándoles. Los unos pidieron ron ó afirmaron la poligámia y la esclaros qué cambiar.

sentan do como princípio inconcuso, que malo. Debería ser, imposible parece, que ton de disciplinários, levantára las pri- atraérnoslos jamás, siempre la guerra fué la inalterabilidad de la gente mora era todas las enfermedades no se desarrollen meras casas. Como el sucedido despertó infructuosa. base ineludible de todo trato con ella, y alli, pero ello es que no se desarrollan, simpatia y caridad, fueron tambien visi. Así, miéntras el Norte se civilizaba de abarcar á Mindanao entero en una y que el destacamento de Artilleros pe- tados y socorridos por oficiales de la guar- rudimentariamente por el cristianismo, se niusulares, dá menor contingente proporcional de hospitalidades que en Manila.

La misma irreflexion que en el aser-Distrito, deteniéndose en la cuenca del to que acabo de combatirle, se observa Rio Grande, y de esta, especificando re- en todos los fundamentales de su estudio. En su artículo del dia 8 afirma usy todavía pudiera afiadir que lo que con. ted que los moros no acuden á nuestro cierne á Cottabato, mirado desde la puer- lado por que les alejamos con nuestra desconfianza 6 nuestro desamparo, y cita V. como heches comprobatorios, el no permitirles pernoctar en los fuertes, y e no haber socorrido ó quizás organizado por el sistema dinamarqués, á unas quinientas familias refugiadas en la plaza Cottabato era la capital mora en los durante el mando del teniente coronel

La prudencia más elemental impone el allí reinante; en su colina se elevaba lo primero, aún en la cabecera del disgobernador Corcuera hace dos siglos. Di- donde se presentaron gentes forasteras sí en el interior, en Talayan, en Dimamtambien razon para no seguir, sin ne- fícil es, pues, concebir un sitio de mayor se toman medidas de policía, y no es pao, y por cima de Bácat hasta Banguincesidad, las objeciones que le vengo ha- importancia po!ftica en que sentar la planta: la última, si los forasteros son desarraciendo; pero estos cargos de su artículo todas las tradiciones del enemigo quedan pados y sin vivienda conocida, expulsar- na y pasado en Malabang tres dias; como

sideraciones militares quedan porpuestas. la plaza unas cincuenta personas, fuga-Pueblo situado sobre las principales das tambien de Utto, é inmediatamente vías de comunicacion del pais sería de- seguidas por el famoso Kabalo, que hanicion, algunos de los que tomaron chi- educaba en leyes y costumbres humanas, quillos á su servício, proponiéndose edu- y aprendía la agricultura apegándose á carles, Inútil afan: á los ocho dias el campo y pueblo fijos, el Sur tomaba del jornal les pareció pequeño para el tra- Korán el espíritu inquieto, agresivo y erbajo; pasado el peligro, la proteccion no rabundo, y se lanzaba por el camino de les compensaba el cambio de vida; casa la piratería, á la rapiña de lo que el y sementera preferian tenerlas léjos, solos ó entre sus iguales, y allá se fueron yendo. Bata hubo á quien se respetaron creencias y costumbres, se le dió vestido y alimento desusados, y como trabajo limpiar algunas botas, y desertó como los

Era natural; con esa gente no tenemos lazo de atraccion alguno y sí muchas causas de repulsion, sinó de odiosidad latentes.

Como V., he corrido muchas veces el gued; tambien he visitado la bahía Illa-

En mi creencia actual, el moro es un ago, á quien alcanzó antes la predicacion del mahometismo que la cristiana. Elementos de aquella religion, llenaron su limitado horizonte espiritual, bastando á rechazar nuestras predicaciones; toma-

biera compra y venta. A él atracan di- proteccion, el otro reclamó la entrega y vitud; adquirió cohesion su caciquismo, y rectamente los vapores que le unen con fué despedido malamente. El Gobernado el conjunto fuerza bastante á resistir la Manila, y la carga y descarga se hacen tomó á pechos proteger los fugitivos, les presion nuestra, en lo militar intermitente con la mayor comodidad, sin más muelle alojó de momento en una ranchería in- y débil, como basada en recursos escasos mediata, dió jornal á los hombres en la y allegadizos y en lo religioso estéril. La cion más grandes entre lo alterable y lo nos, agazapos en sus tiendas, aguardan remocion de tierras que para relleno del tierra es grande, la poblacion poca. Cuanpueblo se hacía, designó lugar para se- do hemos combatido, les hemos empujamenteras, lugar para habitacion, y hasta do de unos á otros lugares, y no habien-En fin, ni siquiera higiénicamente es nombró un oficial para que con un pelo- do poblado lo adquirido, ni llegado &

La navegacion á vapor limpió los mares de esta peste, y la morisma filipina entera, sin objetivo, sin esclavos, rescates y latrocínios valiosos, ha debido desmedrarse enormemente en treinta años.

En el mismo comienzo de este persodo, fué nuestra segunda ocupacion del Rio; se expugnó á Pagalungan, y el duro escarmiento de este hecho, y la moral ganada por los nuevos incontrastables barcos, nos entregó su curso entero. Mala cotta, tan briosamente asaltada por el trito; en una ciudad grande civilizada y Rio grande; no estuve en Sarangani, pero tincauana, situado más allá del límite en todo tiempo navegable, dió paso á un reconocimiento que con mil penalidades arribó al seno de Dávao. Siendo prematuro este adelanto, pronto hubo de abanles 6 hacerles acampar en las afueras; V. he pensado, en parte, mientras por donarse de hecho el terreno ganado, y la orden, con todo, es tan elástica que allí estuve y por verles pacíficos y más quedamos con el delta solo, domínio moday y Matampay, pasan por ser los más continuamente se quebranta, y si de algo 6 menos serviciales—como las gentes en ral que la campaña de 1887 ha extenimportantes del delta; el pueblo se halla pecamos es de exceso de confianza, ya visita-he sostenido que los moros eran dido hasta donde llegó la fama de los inen su confluencia y con buen frente al por descuido en las precauciones, ya por tratables y civilizables: menester me ha concebibles 4000 hombres armados, y los sido querer coordinar apuntes, de regre- fabulosos cañones que derribaban las cot-De la triste suerte de las quinientas so en Manila, y reflexionar sobre el con- tas fuera de la vista: elementos de poha dado, á quien ostenta título de Datto, marse en ciudadela de la region y garan- familias, puede V. consolarse, y se con- junto, para modificar esta idea, que hoy der que puede decirse han concluido vir-

28 BIBLIOTECA DE LA OCEANIA ESPAÑOLA.

Para evitarnos el trabajo de cambiar los dos, vamos á ver cuál de nosotros paga los dos billetes. Tire usted una moneda, y yo pido; si no acierto, pago los dos billetes. Cara, dijo; cayó la moneda y el extranjero ganó.

Condenado por la suerte, Mr. Tupman llamo, compró los dos billetes y pidió una luz. Un cuarto de hora despues el extranjero estaba ataviado por completo á costa de M. Winkle.

-Es un traje nuevo-dijo Mr. Tupman, mientras que el extranjero se miraba al espejo con satisfaccion; -es el primero que sale adornado con botones de nuestro club; -é hizo observar á su compañero los grandes botones dorados, sobre los cuales se veian las letras

P y C a cada lado del busto de Mr. Pickwick. -P. C.-repitó el extranjero-graciosa divisa; el retrato del viejo filósofo, con P. C. ¿Qué significa esto?

Mr. Tupman, con indignacion mal comprimida, á causa de la ignorancia de su compafiero, y ahuecando la voz, le explico el símbolo místico del Pickwick-Club; mientras tanto, éste se volvía para verse en el espejo cómo le sentaba el traje por detrás, cuyo talle le subía lo ménos dos dedos.

-Un poco corto de talle, ¿no es verdad? Como las levitas de los carteros; parece hecho por contrata; misteriosos destinos de la Providencia: para los hombres pequeños, trajes grandes, para los grandes, trajes pequeños.

Y hablando de esta suerte, el nuevo compafiero de Mr. Tupman acabó de abatonarse su traje, o, mejor dicho, el de Mr. Winkle, y poco despues los dos admiradores del bello

AVENTURAS DE PICKWICK

sexo subian juntos la escalera que conducía al salon del baile. -¿Qué nombres, caballeros?-dijo el criado

que estaba á la puerta. Mr. Tupman se adelantó para decir su nombre y calidad, pero el extranjero le detuvo

diciéndole al oido: -Ni una sola palabra; el mejor de los nombres es el que se calla; nombres famosos en una reunion pequeña, pero cuando esta es grande, el que más efecto produce es el de incógnito. Dos "gentleman" de Londres, no-

bles forasteros, no importa quién. La puerta se abrió ante estas últimas palabras pronunciadas en voz alta, y Mr. Tupman entró en el salon seguido de su com-

una larga habitacion, rodeada por banquetas

En lugar donde se celebraba la fiesta era

forradas con paño carmesí y alumbrada por bujías puestas en arañas de cristal. Los músicos estaban cuidadosamente repartidos sobre una plataforma, y todo su repertorio se reducia á un par de walses y otras tantas polkas, que se sucedian matemáticamente. En una habitacion vecina había dos mesas de juego, en las cuales cuatro señoras no muy jóvenes y otros tantos caballeros jugaban gra-

vemente al "Whist".

estaban tocando, al entrar nuestro personaje, los bailarines se pusieron á pasear, y ellos se colocaron en un rincon, para desde allí contemplar á las personas reunidas en el salon. -Encantadora mujer-suspiró Mr. Tupman. -Tenga Vd. paciencia un momento, y lo

Cuando los músicos dieron fin á la pieza que

32 BIBLIOTECA DE LA OCEANIA ESPAÑOLA.

para dirigir el grupo de los mercaderes. Uno de los personajes más populares en su propio círculo, era un hombre grueso y pequefio, cuya calva cabeza estaba rodeada por una corona de cabellos negros y bruscos; era el doctor Slammer, cirujano del 97. El doctor Slammer tomaba tabaco cou todo el mundo, refa, bailaba, charlaba, jugaba al "whist," servia para todo, todo lo hacía. A más de estas numerosas ocupaciones, tenía el doctor otra más importante todavía: dedicaba toda su atencion y los mayores cuidados á una viudita, ya entrada en años cuya rica "toilette" y numerosas alhajas anunciaban una fortuna, que hacia de ella un partido muy aceptable para cualquier hombre de

un porvenir limitado. Los ojos de Mr. Tupman y su compañero se fijaron en el doctor y la viuda, y al cabo de un rato, el extranjero rompió el silencio que guardaban, diciendo:

-Una fortuna, mujer vieja; el doctor sabe lo que se hace, excelente idea. Mientras que estas palabras, poco intelegibles, salsan de lábios del extranjero, Mr. Tupman le miraba con aire interrogador.

-Quiero bailar con la viuda,

-¿Quien es?

-No lo sé, no la conozco. Lo que quiero es suplantar al doctor. Dichas estas palabras el extranjero atravesó el salon y fué apoyarse en la repisa de la chimenes, fijando su vista con aire de respe-

Mr. Tupman lo miraba mudo de asombro. El extranjero hacía indudablemente progresos

tuosa admiracion en la figura poco poética de

AVENTURAS DE PICKWICK

la vuelta, para que nos ilumine á todos con su contenido; y se bebió el vaso que habia

llenado dos minutos antes, echándose otro con el apiomo del hombre que está acostumbrado. Se acabó el vino y fué necesario pedir otra botella; el convidado charlaba, los Pickwick escuchaban; Tupman se sentía cada vez más dispuesto á ir al baile, el rostro de Pickwick brillaba por su espresion de filantropía universal; Winkle y Snodgrass habían caído en un pro-

fundo sueño. —Ya empiezan arriba—dijo el extranjero— escuchen Vds. los acordes del violin; ahora los del arpa; ya rompen á bailar.

En efecto, la música, extendiendo sus armonias y haciéndolas llegar hasta el comedor, anunciaba el principio de la fiesta,

-¡Cuanto me gustaria asistir a ese baile!-repitió Mr. Tupman. -Y a mi tambien: [maldito equipaje, y el

barco sin llegar! Una complacencia general era la condicion característica de los Pickwicks, y Tupman había demostrado poseerla más que ninguno. Ojeando los papeles del Club, admira ver cuantas veces estos excelentes hombres mandan á casa de los otros miembros de la Asociacion la relacion de los infortunios que pasan sobre ellos, para obtener de este mode recursos pecuniarios o ropas viejas.

-Me complacería mucho poderle prestar un traje para esta ocasion-le dijo al extranjero-pero Vd. es bastante delgado, y yo..... -Bastante grueso. Baco, dando vueltas, bajado de su tonel, abandonando los pámpanos al diable y con calzones. Ah, ah! Beba Vd. vino.

Pero nada más equivocado que deducir de aquí, el que esté la civilizacion á las puertas. La poblacion vencida deja al vencedor el paso, nada más, ni quiere fundirse con él, ni trabajar aunados. La organizacion política se conserva y nos es hostil por todas consideraciones: á ella debemos mirar, en vez de mirar al hombre aislado (que hoy se presta á descargar un barco ó aserrar madera, y el dia siguiente ni se sabe donde está) y mirándola, nos encontramos una red inextricable de sultanes y dattos, mezclados con sherifes y panditas, y cada cual dirigiendo su pequ no grupo, nunca amigo del vecino, pero siempre enemigo nuestro. Entre los que con nosotros tienen roce, hay datto que se encastilla en su pobreza y vende poco á poco esclavos y lantacas, y nos mira siempre fosco; datto su trato amable, y de nuestras condescendencias, preferencias y pensiones y permisos hace remaches con que mejor amar" far su gente 6 imponerse & sus iguales datto en fin que levanta el campo y emigra á nuestra aparicion.

Todos los fuertes se han erigido pro. ximos á rancherías populosas, que ó han desaparecido cambiando de sitio, 6 se disgregan y consumen lentamente.

No es culpa nuestra.

ANTONIO GRANADA.

CERVANTES Y DON JUAN DE AUSTRIA

(Conclusion.)

II La caballería andante, esa institucion pasto á la calenturienta fantasía, y queriendo correr trasmíticas hazañas, las del hijos. Cid, por ejemplo, se connaturaliza con

Edad Moderos. La molicie oriental, sefiores, nos atrafa trar tras si las costumbres; pero en el reloj caballería fué herida de muerte.

Los griegos necesitaron de un Homero que cantando á sus dioses corrijiera á los la gravitacion! pueblos; los españoles necesitan de un Cervantes que hablando de los hombres corrija á la humanidad; y solo al génio de Cervantes le es dado presentar de mael idealismo y el positivismo, personificándado señalar los peligros de ambos y establecer el justo medio que debe de presidir en nuestros actos: el idealismo lo repele con la maravillosa locura de Alonso Quijano; el positivismo lo aparta con la feliz caricatura de Sancho Panza; de modo Pelayo, Valera y otros.

colocarse el hombre prudente.

Cervantes conoce el corazon humano y sabe que nada agrada tanto á nuestros de sinsabores la senda que en nuestro Lenio," y "el hecho mismo de la inser- ballero andante en sus extravagancias pre- Salió el gañan y no volvió... El alcalde tránsito tenemos que recorrer, y pone cauterio á las costumbres por medio del templa con las carcajadas que arrancan al enfermo los chistes de su musa festiva, la que, por medio del divertimiento que repugna al paciente: la curacion está hecha de las ideas estéticas en España. y el dolor ha pasado inadvertido.

¿Puede acaso fustigarse más acerba. mente á los escritores amanerados y serviles que con el Prólogo inmortal de la inmortal novela de Cervantes? Puede ha- vela, La Celestina, y empequeneciendo cerse más donosa y más atinada crítica de las obras de su tiempo que en el ex- Meudon, Rabelais, hace palidecer los vipurgo de los libros de Don Quijote, hecho por el Cura y el Barbero, el Ama y su Sobrina. ¿Pueden tidiculizarse mejor las famosas virtudes de lanzas y espadas, escudos y armaduras, repetidas en los libros nífico poema los Lusadas. de Caballería, que con la especialísima del encantado yelmo de Mambrino? Puede acaso delinearse mejor, más exactamente, el carácter del vulgo, de esa plebe de la que come á dos carrillos, nos obséquia con humanidad, que con el tipo de Sancho Panza, realzado por el relieve de una be-Ilsima parodia?

No hay, señores, una sola página de la magistral narracion hecha por el esclarecido Manco de Lepanto, que no presente enseñanzas profundas con las cuales sanó para siempre el prurito caballeresco que las novelas de andantes habían exaltado: el ingénio de aquel hombre sin igual desterró los engendros que las censuras de Fr. Luis de Granada y Fr. Luis de Leon, Melchor Cano y Luis Vives, Gue-

vara y otros no consiguieron alejar. Pero, señores, neto que os hablo de cosas por nadie ignoradas y temo abusar de la indulgencia con que me atendeis: el Quijote y la fama de su autor, atravesando las edades, han recorrido infatigables los pueblos de la Tierra, y en todas las inteligencias y en todos los corazones han encontrado acogida, y resuena ya en su loor por los ámbitos del Mundo el himno del triunfo, el himno universal que la posteridad concede al insigne por sus proezas y su saber.

No ignoro que todo esto lo sabeis muy de la nobleza humana, que, si conveniente bien, señores; mas tambien estoy cierto en sus principios por la proteccion que que le es muy grata á la mente recordar dispensaba al vasallo contra las tiranías las glorias de la Pátria, para que, enarde su señor, se hace innecesaria, mejor deciéndose nuestros pechos, con el honor dicho, perjudicial después por los extre- de ínclitos predecesores, revivamos al inmos á que llegó; esa creacion que, sub flujo de su ejemplo; y por eso estoy seyugando nuestra imeginacion y nuestra na. guro, señores, de que continuareis bené. turaleza, nos arrastra al carácter aventu- volos prestándome atencion, ya que junrero de los Amadises y Palmerines, de tos recorremos, vosotros con el pensalos Tirantes y Cirongilios, de los Belianis miento, yo con mi palabra pobre de bey Olivantes, de los Bernardos y Roldanes, Illezas y falta de vigor, el camino cubierto se siente alhagada en nuestro espíritu por de palmas y laureles que España sigue los portentos que en nuestras leyendas dán impulsada por aquella fuerza misteriosa que se reveló con el ingénio de sus

En el Quijote, señores, aparte de su los béroes novelescos de las aventuras fondo filósofico-moral, son tales los condescabelladas que la Edad Media forjó, ceptos de los vocablos y tal la pureza de mezclando las fantásticas narraciones que las palabras que, cual Dante y Petrarca, los cruzados llevaron de su peregrinacion puede cefiir Cervantes sus sienes con la al Oriente y las imposiciones horriblemente corona de los escogidos para ocupar sitio tiranicas del feudo, con las costumbres y preferente en el Templo del Idioma Páleyes del Norte: el germanismo influía en trio, donde se aviva y se conserva el nosotros con los encantamientos que se fuego sagrado de la limpieza del lengua-verificaban en las orillas de sus lagos y ríos, en sus bosques y castillos, y los tier- gloria necesita de otros merecimientos, nos cantos de los trovadores provenzales como algunos suponen: para que su nomresonaban en nuestros oidos con las mis. | bre llegue rodeado con nimbo esplendente mas armonías con que arrullaban nuestros de luz á las generaciones futuras y los amores en el siglo XII: los libros de ca. ecos de la Fama trasmitan su celebridad, balleros andantes habían tenido su época le basta con ser el incomparable novelay era un anacronismo su reinado en plena dor de El ingenioso hidalgo Don Quijote

de la Mancha (1) Cierto que en esta obra se hallan venas: el conocimiento de lo experimental nes al Legista, al Médico, al Escritor, al en la vida se hallaba oculto á ciertas Mititar y á otras varias profesiones; pero inteligencias por el idealismo que se infiltra. no es menos cierto tambien, que hay ba rápidamente en aquella sociedad, mien. | que conceder al verdadero talento algo tras el entendimiento adquiría mayor vuelo de universal, y que el génio donde más y adelantaba en su camino sin poder arras. se demuestra es en esa parte inconsciente de su inteligencia acerca de la del Tiempo había llegado el instante de comprension de ciertos conceptos que al estudio: ¡la caida de una manzana reveló al génio de Necoton las leyes de

aquel siglo de Oro á causa de los preclaros ingénios que en él florecieron, la nera tan perfecta la contraposicion entre cu'tura de las Ciencias hallábase tan extendida por aquella sociedad, que no la dolos; solo al genio de Cervantes le es repugnaba el conocimiento de las más abstrusas cuestiones teológicas, que la presentó el Venerable Fr. Luis de Granada

(1) Así lo exponen los eminentes Menendez

critor sin rival, eclipsa á los autores de la excelente tragicomedia, más bien noel génio satírico del famoso cura de vos colores con que Inglaterra nos pre- Golfo de Lepanto, Cervantes, señores, ossenta á su insigne dramaturgo Shakes- tenta en su majestuosa frente la diadema peare y absorve los rayos de poesía que formada por los brillantes que, engastanos legó el gran Camoens en su m g- dos en las páginas de su creacion subli-

¿Qué más? Si su Quijote no existiera, Cervantes sería considerado por sus novelas ejemplares, donde aparece el estudio que hace de los caract res reales para ofrecernos La Gitanilla, El coloquio de los perros, Cipson y Bergansa, Rinconete v Cortadillo. El celoso extremeño, El licenciado Vidriera, La española in glesa y otras, hasta el número de doce, que completan la coleccion, no siendo menos á avalorar las galas cervantescas sus divertidos Entremeses, donde el corazon

encuentra siempre lenitivo eficaz á la tris-

teza y pasto sabroso el espíritu. Severamente juzgada por él, llama Cer- de locura ni un signo se divisa, vantes primicias de su ingénio á su novela pastoril La Galatea, que no sué á reir, le tuvo en poco, la hoguera hecha con los libros del hi- y para sí pensó que el preso era dalgo manchego "por misericordia y con pobre babieca ó desdichado loco. la esperanza de enmienda en la segunda parte prometida"; no así su encariñada obra Los trabajos de Pérsiles y Segismunda, digno remate del monumento que aquel varon ilustre ha legado á las Bellas Letras: Pérsiles y Segismunda es una joya literária por su correccion de lenguaje y estilo esmerado, cual el de ninguno de sus escritos; mas la falta de unidad, verdad y sencillez en el argumento, han oscurecido este hermano raquítico del Quijote, encaminado á producir en las novelas sérias la revolucion que el segundo causó en los partos fenomenales de la

andante caballería.

Pero, señores, Cervantes es todavía más grande: Príncipe de los Ingenios Españoles, no se siente con deseos de empuñar el cetro en la república de las Letras, y sacrifica en Lepanto á sus aficio. nes de guerrero y á la gloria de su Pátria el brazo izquierdo; porque, aprovechándose de la Liga contra el turco, se alista en los tercios de Nápoles para tomar parte en la memorable jornada como

Las costas del Mediterráneo estaban á la sazon en ruda y tenaz porfía con el musulman, que intentaba dar entrada en la vieja Europa á la irrupcion de las ra. zas del Oriente para imponernos aquella religion, usos y costumbres que acabamos de desterrar de la Península Ibérica; pero El inmortal autor del D. Quijote el esfuerzo sobrehumano de D. Juin de de nuestras pátrias letras embeleso; Austria en el golfo de Lepanto; los teme- el que con la fortuna al estricote rarios capitanes que valerosos se arrojaron cosechó más desdichas que venture; á la pelea sin calcular las ventajas que el que apuró riendo la amargura el número daba al mahometano; la lu- de vil envidia, y el desden del necio; cha encarnizada de nuestres denodados quien no supo jemás qué fuera holgura tercios contra los arrogantes genízeros del y, en vez de aplauso, padeció desprecio; Sultan; las carabelas otomanas que al fondo El cautivo de Argel, el que en Lepanto del mar bajiron antes que presenciar aver- perdió la mano izquierda, gonzadas la huida del despechado Aluch- y luego con la diestra subió tanto Ali, tirano de los cautivos y temor de que grandeza mayor no se recuerda; y el Oriente se trasvasaba á nuestras esparcidos conocimientos que sou comu- la morisma, como aquellos otros renega. el que alma y cuerpo la brindó á su España dos, los terribles Dragut y Barbaroja, uni. y el ingenio feliz al mundo entero; dos al reinado de Soliman por sus cor- ese espejo de honor, á quien no empaña rerías y depredaciones en tierra cristiana; ni vil accion, ni proceder grosero; la sangre generosa de nuestros hermanos ese que veís ahí, pobre y poeta, y la aborrecida de los enemigos de nues. A quien ingrata la fortuna inquieta tra Religion y de nuestra Libertad que ascendió de soldado... á alcabalerol tiño de amatistas y rubies las esmeraldas Salud Miguel... Paréceme que escucho del Golfo; las oraciones fervorosas de mi- en el aire vibrar tu carcajada... hallar el remedio al mal, y la andante entendimiento vulgar ocasionaría años de les de corazones, humillados ante la om- Tienes razon... [Como valías mucho nipotencia del Dios de las Batallas, aba- diéronte, en cambio, admiracion 6 nadal tieron para siempre el dominio de Se- Tu miseria cruenta lim II, é hizo que el nombre de don más hubiera querido, como infiero, No debe tampoco perderse de vista Juan de Austria figurara al lado del de menos laurel á tu ingeniosa frente la época en que Cervantes vivió: ilamado Miguel de Cervantes, ya que juntos ba- y en la vacía bolsa más dinero. tallaron en Lepanto y trabajaron para el Mas se te hace justicia, al fin y al cabo, engrandecimiento de España; y cuando y por tí de tu siglo se hace zumba en el correr de los siglos solo quede de pero tu me dirás desde la tumba: aquella batalla un vago recuerdo, será aún - A burro muerto, la cebada al rabolsamoso el nombre del jóven caudillo que Dices bien, gran Miguel, que yo prefiero destrozó la armada del turco porque Cer- a burro vivo pienso de cebada; vantes lo inmortalizo, fijandolo con carac- que la gioria sin pan no es nutritiva; en libros dirigidos á infiltrar en el pueblo teres indelebles en el Libro de la Historia, gloria anémica al fin no sabe á nada

al combatir bajo su mando. D. Juan de Austria destruyó el dominio que intentaba ejercer el moro en

tualmente, con la antigua arrogancia mo- tan acabado, con esa sencillez que en- los conceptos dogmáticos y morales de nuestro suelo; Cervantes borró la influen- Cervantes el tugurio alborotaba ra en el valle del Fulangui, que cu quier canta, indica la divisoria en que debe de nuestra Religion; por eso mismo Cervan- cia del exajerado ideal caballeresco en los tanto que el monterilla tes intercala en su Galatea "una contro- hombres; D. Juan de Austria, en su fer- primera autoridad de Argamasilla, versia de amor y de hermosura (entera vor, puso un dique á los ataques de los mente escolástica hasta en la forma) hijos del Islam contra nuestra Religion; deseos como la risa, ya que está llena entre el discreto Tirsi y el desamorado Cervantes apartó el peligro de que el ca- lo que en é tanto gozo produjera. cion de tales teorías en un libro de firiera su Dama á su Dios y á su Páamena literatura, destinado á correr en tria; D. Juan de Austria, siendo un gran hierro candente de su sátira, cuyo ardor el cestillo de labor de las doncellas, de- caudillo, tuvo especial predi eccion por las fuese tambien á ver lo que sería, muestra palmariamente el vigoroso em- Letras; Cervantes, siendo el "Príncipe de y porque prontamente puje de la corriente platouica en el siglo los ingénios esponoles", gusto, por sus no se cumplió lo que mandado había, XVI," como atinadamente hace observar aficiones, de la noble profesion de las produce, aleja la idea de medicina que el erudito y sábio autor de la Historia armas; y D. Juan de Austria como Cer- y mudo se quedó tal cuadro viendo:vantes, y Cervantes como D. Juan de ¡El gañan y Cervantes, frente á frente, Y Cervantes, señores, al conquistarse Austria, fueron la admiracion de su siel dictado de primer novelista, de es- glo, son el ejemplo del presente y serán la emulacion de los que aparezcan en los venideros tiempos.

Si D. Juan de Austria tiene, como cumplida ejecutoria de su fama, engarzadas en su escudo las esmeraldas del me, matizan los personajes del inmortal Don Quijote.

He dicho, JUAN CARO Y MORA.

CERVANTES EN ARGAMASILLA

(Conclusion.)

Y tornando á la risa despues de este saludo altisonante, aunque aquel hombre en los cincuenta frisa, y en la serenidad de su semblante la gente que le oyó de tal manera

El reia y reia, hablándose á sí mismo proseguia en alta voz, gesticulando activo... Y así á los otros más les parecia imbécil ó demente... ¡Tan al vivo su propia inspiracion reproducia! -¡Ay, de D. Blianis y el rey Arturol Pobre de Belisardo! Mi hidalgo les eclipsa de segurol Atrás queda Roldan! ¡Atrás, Bernardo! Seco de carnes y cerebro huero, noble de corazon fino y amante mi caballero andante dará en tierra con tanto caballero. Tan alto llegará con su hidalguía y será su locura tan grotesca. que acabará en un dia con la caballería

de trasiego, ambulante y andantesca. Valiente y noble, aunque perdido el juicio, le llevará su afan, tras mil errores no al triste asilo de piadoso hospicio sino entre reyes, sábios y señores. Se le verá del pobre en la cabaña y lucirá del rey en el palacio, y ha de faltar, para su gloria, espacio á contar de su brazo tanta hazafia como hará por sembrados y caminos; y sus lances divinos de regocijo servirán á España,

XIV ¿A qué ya adivinais quien es el preso?

y pasa como sombra fugitiva! Mas volviendo á mi cuento,

curioso de las voces que aquel daba mandó á un gañ in á averiguar qué era extrañó la tardanza y no dando jamas leyes en balde, entró en la habitacion incontinente, mirándose gozosos y riendo! Figurate Perote -le decia

el insigne Miguel á aquel modrego-

un hidalgo manchego, como el señor alcalde, que da un dia en la feliz manía de coger un lanzon, ceñir espada, vestir peto y celada, y mal montado en un caballo viejo, mala sombra de huesos y pellejo, se hace á sí mismo cabal ero andante, y por montes y campos y llanuras se larga, tan campante, en busca de batallas y aventuras, Sus nobles ideales peregrinos bosques le harán buscar y encrucijadas embestirá rebaños y molinos, dará al aire lanzadas y el polvo medirá de los caminos. Figurate al hidalgo enamorado de una ruin labradora tan mohina como esa desenvuelta y peli-endrina que me llamó procaz y deslenguado.

Y del tal caballero figurate, Perote, un escudero pequeño como tú, como tú lúcio, que montado en un rucio, le sigue por doquier, todo engreido en Insu'a que aquel en la lid gana cuyo gobierno sin cesar le ufana. gobierno que el señor le ha prometidol

Resase Perote, el alcalde incivil tambien reía... ¡Ni uno, ni otro entendía de la invencion sublime del Quijote la graciosa ironía! Por la risa vencido el alcalde mandó al alcabalero que se volviese por do había venido y no tornase á demandar dinero.

Cervantes al salir de Argamasilla el extraño suceso comentando, se refa del pobre monterilla para sí murmurando: —¡Tú serás el asombro de Castilla!

XIX Y basta ya, porque Miguel airado me mira con encjo por mis extravagancias irritado ... Con el tabo del ojo, á quien otros llamar suelen rabillo, viéndole estoy, el palo preparado... Perdon Miguel... ¡El mundo te corona por tu libro inmortal y tu grandeza! Pídele tú que briade á mi persona ristra de ajos con que orne mi cabeza! JOSE M. GARCIA COLLADO.

Kagiatro dal sarvicio Metacrológico EN LUZON V COSTA DE CHINA. Voservaciones correspondientes à las 10 de Octubre de 1889.

Pta. Kestinga. Pta Santiago Tayabas Atimonan Daet N. Cáccres Albay		Hong-kong	ESTACIONES.
	त्यं वृद्धिक विकास किया चित्र विकास		Latitud Norte.
58-68 58-37 58-24	59-21 58-40 58-53 58-53	61-48 59 os	Baróm reducido y al niv
57-27 57-04 56-73	56-61 57-25 57-40 57-17	56-68	Barómetro reducido 60°c Tempera y al nivel del tura centí grado.
27-5	24-0 28-8 27-9 29-1	28-9	Tempera- tura centí grado.
29-8	25-3	25-5	pera- centí- ido.
8 7 8 4	3798	57	Hume- dad re- lativa.
75	92 86	92	3. co.
	SSE. 3 SSO. 2 SSE. 1	S. 2	Vient direction y de o x
SO. 2 0. 2 0. 2 0. 2	SSO. 1 SSO. 2	S.	Vientos ion y fuerza o 6 12.
378	9710	0 0	de de
000	00000	10	Estado del cielo de 6 6 10.
27-5 49-0 2-5	57-0		Cantidad de agua en 24 h. m/m.

NOTA, -1.0 En la fuerza del viento mealma, 12 Huracau; los demás númeres intermedios suven para expresar la iuerza relativa á aquellos extremos.

2.0 En el estado del ciclo o=com. pletamente despejado, to == completamente cubierto; los demás números intermedios expresan las partes de cielo cubiertas.

ESTADO DEL TIEMPO: PROBABLE HASTA MEDIO DIA DEL 12. Continúan los barómetros bajos, con oscilacion irregular y marcada pendiente bácia el N.: un temporal que ayer corría el Sud mar China, sigue alejándose bácia el O.: otra depresion del E. parece pasar algo lejos por el N. de Luzon: es probable sigan los vientos variables y achubas.

PUNTOS RELIGIOSOS.

NOVENA.

El juéves por la tarde, sesto dia de la novena del Santísimo Rosario, predicó en Sto. Domingo el M. R. P. Fr. Jaime Andreu un sermon sentido, elocuente y razonado en que presentó á Jesús en el huerto, orando á su Padre porque muchos hombres lejos de aprovecharse de la Redencion, se dejarian llevar de sus pasiones, y de nada les aprovecharían su calvario y muerte.

FIESTA A SAN FRANCISCO DE BORJA Mañana habrá funcion religiosa en la iglesia de S. Ignacio que los académicos del Ateneo Municipal dedican á su Santo Patrono S. Francisco de Borja á las ocho de la mañana.

Se cantará la misa de D. Mariano García á toda orquesta; oficiará el P. Joaquin Carchano y predicará el P. Segismundo Maeferrer, ensalzando las glorias del Santo Duque de Gandia.

Las invitaciones llevan una estampa del Santo, copia de un cuadro al óleo original, del aventajado jóven, D. Félix Mar-

FIESTA DE SANTA CRUZ. Hoy dá comienzo en la parrequia de Sta. Cruz, el solemne novenario que en honor á Nuestra Señora del Pilar, patrona de dicho arrabal, celebra anualmante su ve-

Durante los tres primeros dias del novenario habrá un solemne tríduo, con exposicion del Santísimo Sacramento.

cindario.

OFICIAL.

COMANDANCIA P. M. DE ITABES

(Gaceta de ayer.)

Manila, 8 de Octubre de 1889. Habiendo observado en mi reciente visita á las provincias del Norte de Luzon, a independencia en que viven las numerosas rancherías de infieles que pueblan extensos y feraces terrenos al Occidente de las provincias de Isabela y Cagayan, con cuyos elementos puede aspirarse en el porvenir á formar una rica é importante provincia: Considerando que no puede llegarse á estos fines mientras aque-'s h. a. w. y 4 h. p. m. del dia las tribus no reconozcan nuestra Autoridad, no se sometan á nuestras Leyes y no adquieran el grado de civilizacion de que son susceptibles por su aficion al trabajo y otras buenas cualidades que les adornan, empezando para ello por inculcarles los principios de nuestra Religion y terminando por suavizar sus costumbres, multiplicar sus productos y conquistarles un bienestar y riqueza de que hoy, en cierto modo, carecen: Vista la imposibilidad material en que se encuentran los Gobernadores de las provincias indicadas para llenar tan elavados fines, porque ni pueden hacerlo por sí mismos, teniendo como tienen tantas atenciones en la parte civilizada de sus distritos, ni disponen del personal subalterno necesario en quien delegar sus facultades para aquellos fines en la indicada region, en la cual por la tanto es casi nominal su autoridad, de lo cual he podido convencerme á mi paso por aquellas provincias, y teniendo en cuenta, por último, el buen resultado obtenido en otras tribus con el sistema de establecer cerca de ellas, una Autoridad celosa y entendida á la que empiezan por someter gustosos sus diferencias y á la que concluyen por obedecer y respetar, modificando poco á poco y sin violencia alguna, sus leyes y costumbres, he tenido á bien disponer lo siguiente:

1.0 La actual Comandancia Militar de Cagayan se trasladará al partido de Itabes con la denominacion de "Comandancia P. M. de Itabes",

26 BIBLIOTECA DE LA OCEANIA ESPANOLA.

No sabemos explicar la indignacion de mister Tupman al oir el tono imperante con el cual el extraoj-ro le obligaba á beber vino, el cual pasó por su garganta tan deprisa, como justamente escandalizado estaba de ver á un miembro influyente del Pickwick-Club comparado ignominiosamente á un Baco de á pié; pero despues de beber el vino, tosió dos veces y miró al extranjero durante algunos segundos con gran severidad. Pero viendo que permanecia completamente tranquilo bajo su mirada escrutadora, fué calmándose poco á poco y empezó á hablar otra vez del baile,

-Creo que si mi ropa le está tan grande-le dijo-la de mi amigo Wickle no le estará tan mal. El extranjero midió de una sola ojeada el

cuerpo de Mr. Winkle, y exclamó con satisfaccion: -Creo que estará perfectamente. Tupmen miró á su alrededor. El vino, que habia ejercido su influencia soporífera sobre Snodgras y Winke, iba haciendo sentir tame bien a Mr. Pickwick su inmenso poder. Este gentleman pasó por todas las fases que preceden al letargo producido por el vino y por una comida fuerte. Habia subido á las alturas de la alegria para descender a los abismos de la tristeza. Como un mech ro de gas cuando el viento pen tra en el tubo, habís despl-gado primero una claridad extraordinaria, despues cayo tan bajo, que apenas podía percibírseles despues de un corto intervalo brillo otra vez

para lurgo apagarae per completo, Se quedo con la cabeza apoyada sobre el pachal un ronguida continue, era lo daice AVENTURAS DE PICKWICK

majestuosamente la reunion. Los señores y la señorita Smithie, fueron anunciados inmediatamente despues. -¿Qué es ese senor Smithie?-preguntó

-Yo no se qué de marina-contestó el ex-

tranjero. Mr. Smithie se inclinó con respeto ante sir Tomás, y éste le devolvió el saludo con la sonrisa característica de la superioridad. Lady Clubber examinó con la vista á lady Smithie y su familia, y ésta hizo lo propio con respec-

-El coronel Bulder, señora é hija. -El jefe de la guarnicion-dijo el extranjero respondiendo á una interrogadora mirada de Mr. Tupman.

Miss Bulder fué calurosamente acogida por las miss Cluber; los saludos entre las dos senoras fueron de los más afectuosos; el coronel v sir Tomas se ofrecieron simultaneamente tabaco, y los dos miraron a su a rededer de tal modo, que parecían ser reyes absolutos de cuanto les rodeaba.

Mientras que la aristocracia del lugar, los Bulder, los Ciubber y los Becasse conservaban así su dignidad en el estremo superior del salon, las otras clases sociales los imitaban en lo posible en el estremo inferior. Los oficiales menos aristocráticos del 97 se d-dicaban á las familias de los empleados inferiores de marina. Las mujeres de algunes comerciantes, entre ellas la tabernera, estaban al frente de un grupo, la mujer del cervero saludaba á los Bulder, y la señora Tomlinson, directora de Cors teos, parecía haber sido elegida por unanimidad

30 BIBLIOTECA DE LA OCEANIA ESPANOLA.

observaremos todo; los "aristocráticos" no han venido todavía. ¡Tiene gracia! Los empleados superiores de marina no hablan á los inferiores, estos no hablan á los burgueses, los burgueses no hablan á los comerciantee en peque fia escala, los comisarios de policía no ha-

blan á nadie. -¿Quién es aquel muchacho de rubios cabellos y enrojecidos ojos, que lleva aquel traje de fantasis?

-¡Silenciol ¡Ojos enrojecidos, traje de fantasía, cabellos rabios, vamos ya veo quiénl ¡Chut! ¡chut! Ese traje es un distintivo, es Wilmot Becasse. Pertenece a la distinguida y numerosisima familia de los Becasse.

-¡Sir Tomás Clubber, lady Clubber y madamoiselles Clubber!—gritó con voz estentórea el criado destinado á anunciar.

Una profunda sensacion esperimentaron todos cuantos estaban en el salon, al ver entrar á un enorme "gentleman," vestido de azul y brillantes botones; y una gruesisima "lady," tambien con traje de saten azui, y á dos jóvenes "ladies" cortadas por el mismo patron y tambien vestidas con elegantes trajes del mismo

-¡Comisario del gobierno, j fe de marina, un hombre notabi isimo, extraordinariamente notabilisimol-dijo en voz baja el extranjero á Mr. Tupman, mientras que los comisarios que estaban en el baile conducian á sir Tomás Clubber y á su familia al extremo del salon.

El distinguido Wi mot-Becasse y los demás elegantes del baile, se apresuraron à ofrecer sus respetos á las sefioritas Clubber, y sie Tomás, más derecha que una I, contemplaba

AVENTURAS DE PICKWICK

que atestiguaba la presencia de aquel gran

hombre. Mr. Tupman tenía cada vez más deseos de ir al baile, para formar su opinion sobre las bellezas del condado de Kent; deseaba igualmente llevar consigo al extranjero, porque hablaba de los habitantes de la villa como si los conociera de toda la vida, mientras que él no

conocía absolutamente á nadie. Mr. Winkle dormía profundamente y Tupman conocía lo bastante el estado en que este se encontraba para saber que, siguiendo el curso ordinario de la naturaleza, su amigo no despertaría más que para caer pesadamente en la cama. Sin embargo, aun estaba indeciso.

-Coja Vd. su vaso y beba vino-dijo el infatigable convidado. Mr. Tupman siguió el consejo de éste, y

el vapor de aquel vaso de vino disipó sus dudas. -El cuarto de Winkle tiene comunicacion

con el mic; si lo despierto ahora, no podré hacerle comprender lo que deseo: pero sé que tiene un traje completo en su saco de noche. Si se lo pone usted para ir al baile y se lo quita al volver, así podremos ponerlo en su sitio fácilmente, sin perjudicar á nuestro amigo en lo más mínimo.

-Admirable-respondió el extranjero-1famoso plan! Donosa situacion, catorce trajes en mis maletas y obligado á servirme de la ropa

Lo que me sucede es verdaderamente cua -Es preciso tomar los billetes-dijo misa ter Tupmani

2.0 Los límites de esta Comandancia

Al N. los linites jurisdiccionales de la tribu de los Apayaos. Al O. los límites de las provincias del provincia de la Isabela y los de ésta con la Comandancia P. M. de Quiangan hasta Aprobas

los limites que se señalan al Sur. Al S. desde los límites jurisdiccionales de Ayala, sobre el río Pasig. en la vertiente N. de los montes Ambabuy, Dinaguangan y demás montes del

Bunguian y Mayoyao, Al E. los límites jurisdiccionales de los pueblos de Reina Mercedes, Gamut, Ilagan, Hacienda de Sta. Isabel, Tumauini, entretenimiento del puente de España. Cabagan Nuevo y Viejo, Sta. María, Eurile, Solana, Tuao, Piat y Malaneg en sus montes Occidentales que colindan en la

tribu de los Apayaos. 3.0 Comprendidas de este modo en la Comandancia P. M. de Itabes las tribus de los Gaddanes, Itabes é Irrayas, cuyo en la provincia de Batangas. dialecto difiere esencialmente del que hablan los igorrotes Quiangan, del Ilocano ble necesidad la obra de reparacion del que se habla generalmente en los distritos de Abra y Bontoc, y del Ibanag que es el que hablan los cristianos de la Isabela y Cagayan, podrá no obstante el nuevo Comandante P. M. proponer la modificacion de estos límites para conseguir la unidad del dialecto, excluyendo si fuese ferente á la agregacion de las que hablen Cruz. el mismo, siempre que estéa próximas y

no formen ya parte de otra Comandancia. rios Baligatan y Magogan, en el grupo de rancherias y caserios situado entre ambas vias fluviales. El pueblo que alií sejo de Administracion el expediente de formidad con la Inspeccion del ramo, se se forme se denominará "Magigaa".

5.a El Comandante P. M. de Itabes disfrutará de facultades gubernativas en todo el territorio de la jurisdiccion que se con cargo al capítulo 5.0, art. 4.0, del le asigna, cuyas facultades se consideran presupuesto municipal de gastos de la prode Cagayan y la Isabela, interio resuelva el Gobierno de S. M. á quien se dará cabecera del distrito de Davao (Mindanao.) de Iloilo, desde el 18 de Setiembre. cuenta de este Decreto.

6.0 Siendo conveniente para la sumision á nuestras leyes y costumbres de cidental de la provincia de Cagayao, el á los faros en construccion. establecimiento en aquel territorio de una de S. M. la creacion de una Comandan. | á 3 200 francos. cia P. M. que comprenda el territorio de las tribus de los Apayaos, Calingas y Aripas, cuyos desmanes en las márgenes del rio Grande de Cagayan, conviene evitar. Comuniquese, publiquese y dénse las

WEYLER.

Limosna.

ordenes correspondientes.

La recaudada en el Hospital de San Juan de Dios durante el mes de Setiembre ha ascendido á \$ 182'90.

Vestuario.

El dia 26 la Hacienda sública saca á subasta la adquisicion de 930 vestuarios completos, que necesita el batallon disciplinario bajo el tipo de \$ 3'70 por cada uno y con sujecion al pliego de condiciones que publica la Gaceta de ayer.

Derecho de consumo.

La Administracion central de Rentas y Propiedades por decreto del dia 10, ha resuelto una instancia de D. Juan B.u. tista Gomez, disponiendo se le devuelva los derechos de consumo que satisfizó por tres cajas de pimenton, cuyo artículo no está incluido en el número de los que se relacionan en el Real decreto de 25 de Julio de 1885.

Telégrafos-Interior.

Se halla depositado en esta Central de Comunicaciones, el telegrama de Taal, para Aguado Orlino, propio, rio, pailebot "Vicentica"; por no haber llegado dicho

Correos.

Cartas en lista por ser desconocidos sus destinatarios:

De la Peninsula.

Director de la Academia del Com.º D. Camilo Fernandez, D. Cándido Rodriguez, director de la Correspondencia, D. Pablo Cajigas Ballester, D. José M.a Aguilar Cuadrado, dos cartas, D. Pablo Domenech, D. Rafael Aguilar, D. Francisco Gabien, Antonio Balanyad y Cirer, D. Francisco Badilla.

Del Interior.

cretario del juzgado municipal, D. Cecilio Opino, D. Francisco Borralosa, don ridad de que me abrasaría muchas veces. Mariano Martinez, D. José Belarmorro, D. Potenciano Barbosa, D, Feliciano Baldivino, D. Laureano Dahay, D.a Diega

Tribunales.

Para el lúnes 14 del actual, se verán en la Sala de lo civil de esta Real Au-N. G. S. contra D. A. S., sobre amparo de posesion de un terreno. Informarán los abogados D. Tomás

G. del Rosario y D. Baldomero Hazafias, ¿No cree V. lo mismo?

Llegó con felicidad.

A las dos de la tarde del miércoles q del actual, llegó á Barcelona el vapor correo Buenos Aires, segun telegrama recibido en las oficinas de la Compañía general de Tabacos.

Lo de siempre: de que en la puerta de la iglesia de Sto. Domingo, hoy que concurre mucha gente á la novena, se for- y los paisanos que perciben sueldos vama una muralla de personas, que no deja riables entre ochenta y tantos y ciento pasar al que necesita salir,

Tambien dicen que alls se ponen al-

es sitio para eso, Conviene inspirar a gentes ignorantes, tener para dosl por bien o por fuerza, algunas ideas so-

RESOLUCIONES DE OBRAS PUBLICAS.

A propuesta de la Inspeccion de Obras públicas, por el Exemo. Sr. Gobernador Abra, Bontoc, los de este distrito con la general se han aprobado las resoluciones

Aprobando el empleo del sistema Eiffel en la reconstruccion de los puentes

Disponiendo que como caso extraordinamente urgente y sin perjuicio de que el expediente de ciédito supletorio siga los trámites reglamentarios, se libren desde luego las cantidades necesarias para el Id, que se aumente la consignacion anual para el entretenimiento del puente

de España en 600 pesos. metálico sistema Eiffel en sustitucion del proyectado para el puente de San Juan

Declarando de urgente é imprescindipuente de Bigáa entre Calamba y Santo Tomás, estudiándose con toda urgencia por el ingeniero la ampliacion del pre-

Disponiendo pase al Consejo de Administracion el expediente instruido para destinar à parque de bomberos el cuartel necesario, las rancheisas que lo hablen di- de la Guardia civil Veterana de Santa resignemos á llevar los codos de fuera.

Id. que se reforme el proyecto de reparacion y ensanche de la cárcel de 4.0 La residencia del Comandante Lacag, cabecera de la provincia de Ilo-P. M. de Itabes se establecerá entre los cos Norte, en los técminos consult dos

> Disponiendo pase á informe del Conde la provincia de Zambales; el de con- nador General, las resoluciones siguientes: cesion de un crédito supletorio da \$ 871'70

Autorizando al ingeniero encargado del los infieles que pueblan la parte N. y oc- rentes al servicio de transporte de efectos dos al pueblo de Lapo, Ilocos Sur,

Disponiendo la adquisicion de una máautoridad que prepare los gérmenes de su quina de repuesto con destino al laro de Islas Capones, cuyo importe asciende nirá la Junta Consultiva de Obras públicas

PALIQUE

Paseaba yo la otra noche por el único paseo de la Capital, cuando un amigo, cogiéndome del brazo, me preguntó con gran misterio:

-A ver, tú que eres periodista ¿por qué no se casan las muchachas en Manila? -Hombre; eso preguntaselo á ellasle dije-que deben saberlo mejor que tú

-Ya se lo he preguntado á la mamá de Luisa.

- Y qué te ha dicho?

-Pues que su hija no se casa porque... no encuentra soltero de donde ahor-Ayer tarde, una sefiora joven, guapa,

simpática y de mucho toreo, y, naturalmente, casada, es decir no casada naturalmente sinó con todas las de la ley, me planteó el mismo problema, aunque en términos más concretos. -Y usted ¿por qué no se casa?-

Tuve en la boca el más categórico "y

desentonar y porque en aquel momento me vino á la memoria la contestación que la mamá de Luisa había dado á mi amigo. Y respondí. -Pues no me caso porque no encuen-

tro árbol de donde ahorcarme, y porque ya sólo se casan los niños y los viejos... es decir: los que no saben lo que se pescan ni piensan lo que hacen.

- Qué barbaridad! -Sí señora; haría una barbaridad casándome y la haría tambien la mujer que marca Reina Regente, (aparece en la se decidiera á compattir conmigo sus dias etiqueta un lindo retrato) excelente vino, y sus noches, ¿Usted sabe el porventr que podemos ofrecer á las muchachas la mayor parte de los solteros que veraneamos por esta tierra? Pues un porvenir bien triste, por cierto; un pavorose por-

venir, en toda la extensión de la palabra, ¿Que exajero? No lo crea usted; ni abu to las cosas ni me dejo influir por las habladurías de los que aseguran que la paz conyugal es un mito y que las mu-D. Feliciano Bucala, D. Doroteo Co- jeres están más perdidas que el Erario llado, D.a Francisca Laureano Conde, don público. A buena parte vienen: ¡Si soy Eduardo Garquen, D. Felipe Varron, se- de los que pondrían la mano en el fuego por una mujer!... aunque tengo la segu-

Bromas á parte, pues no quiero tomar á broma el matrimonio, no sea que en Manila? el dia de manana-cuando vaya para Teonquipco, D. Isidoro A. Bernabé, don viejo y ocupe una posicion que me per-Manuel de la Paz, dos cartas, D.a María mita decir á cualquier muchacha "por ahí C. Benedicto, D. Manuel Mexia, dona te pudras-me resulte una broma pesa-Margarita Panganibon, D. Esteban Paba- da, diré á usted que la vida del hombre lon, D. Esteban Cosio, D, Manuel de la célibe no cfrece atractivos de ninguna Paz, D.a Eusebia Solliera, D.a Martina clase y que lo de que "el buey suelto bien se lame," aplicado á los solterones, me parece una solemne majadería y un

¡Valiente vida! Andar rodando como una pelota por hoteles, "repúblicas" v diencia los autos seguidos en el Juzgado casas de huéspedes "con princípio y con de I.a instancia de la Laguna, por don chinches", maldito el aliciente que tiene; pero ¿porque esté uno mal vá á ponerse peor? Esto sería el colmo del ab-

Si aquí hubiera dinero, que no lo hay, y hubiera menos necesidades y el comer no costára un ojo de la cara, como cuesta, se verificarían más bodas y no habría muchacha en estado de merecer sin su cacho de futuro correspondiente, pues en este delicioso país, más que en ninguna otra parte, el bombre necesita del calor de la familia y es monótona y triste la vida del soltero. Mas ¿cómo han de as. más caros por el número de prendas que pirar á la blanca mano de nuestras Leonoras los alféreces, tenientes, capitanes cincuenta pesos, si apenas tienen para ali. se ponís la camisa de piña de su asismentarse a sí mismos? No abominao, no gunes taos con anuncios de teatro y otros, abominamos del matrimonio los más, aun- que eran casi todos, nosotras teníamos para repartirlos, sin reparar que aquel no que hay sus honrosas excepciones, pero cuantas yo conocía, nuestro rico equipo

Paso por el absurdo de que doade cobre distincion de lugares. No un soldado me uno comen dos y que donde comen date de la broma que te dimos una no-

lógico" que aseguran traen bajo el brazo, no lo hallará usted nunca ¡Qué digo pan! ni siquiera un mal huesecillo que roer' 2Y quiere usted, sia embargo, que vayamos á poner á los piés de las muchachas nuestras personas, y á decirles, como una gran cosa: "Señorita: aquí me tiene V. dispuesto á todo; á casarme y hacerla co- nos los hombres? Creo que sí, pero no participe de mis misérias y tribulaciones?"

Antes, en los buenos tiempos "del rey que rabió", cuando no había descuento piés, las necesidades eran menos que ahora, la vida mucho más económica v Autorizando la adquisicion de un tramo se comprende que el soltero anduviera á de gangas imas hoy!... ¡Si la mayor parte de los celibatarios, por buenos sencaerse muertos!

¿Quiere usted saber, en resúmen, por qué se casa tan poca jente?

Porque el matrimonio para los solteros del dia es un lujo. Un lujo necesario, convenido, pero que muy pocos pueden permitirse.

A no ser que por llevar mujer nos Eso en el supuesto de que encontrá- tarios. semos victimas prepiciatorias.

Resoluciones de Sanidad.

A propuesta de la Direccion, y de conreparacion del tribunal del pueblo de Anda, han aprobado por el Excmo. Sr. Gober- Sevilla.

lérica en las provincia de Pampanga, desde el 6 de Setiembre; de Nueva Ecija, delegadas de los Gobernadores Civiles vincia de Zimbales, y el expediente de desde el 2; de Pangasinan, desde el 20 reparacion de la escuela de niños de la de Agosto; de Antique, desde el 27, y

Autorizando la inclusion en el capíservicio de faros para aceptar las proposi- tulo de resultas, de la suma de \$ 44,50, ciones presentadas por el Sr. Roxas, refe. importe de los medicamentos suministra-

Junta consultiva.

para el despacho de varios asuntos.

A otro punto. Por Real orden comunicada telegráfi-

camente al Excmo. Sr. Gobernado general, se dispone el cambio de destinos entre D. Alejandro Escudero electo oficial jeto de grandes modificacioner para que 2.0 guarda-almacen de la Administracion reuna las necesarias condiciones de un Eduardo Guillen, electo oficial 2.0 de la decirse que ha llegado en la actualidad ma V.? Aduana de Manila,

Concierto.

Para el 22 del corriente, prepara su concierto inaugural la Sociedad de conciertos de Santa Cecilia.

Regreso

Hoy regresará á esta Capital el Exce-lentísimo Sr. Marqués de Tenerife, quien á la tarde volverá á Malinta.

Pasageros.

Por el Salvadora, que llegó ayer manana de Iloilo: -D. C. Aquilino; D. José R. de Luzuriaga, con 2 niños; D. Manuel Suarez; D. Miguel Irisarry: D.a Ana R. dá Bischoff; D.a María Fontilla; D.a María Terrero; Fr. José Ibeas.

-Por el Antonie Muños, que llego a usted qué le importa" que ustedes pue. ayer tarde de Albay y escalas: -D. S. Ferden imaginarse, pero no lo solté por no nandez y Sigler; D. Ramon Pulido; don Panfilo Oraa, y varios a proa.

-Por el Don Juan, que sale hoy para Islas Marianas: -D.a Augustias de Barutel; D.a Amalia Carbó; D.a Dolores Mora; Salomon Garrido, y 10 soldados del nú-

Esquisito vino.

Es un jerez requisimo por su aromai nar este año. paladar y suavidad, sin merma de la natural fortaleza debida á su edad, el de la que detalla el almacen MINDANAO, y que conseguido hacer verdaderos prodigios. tuvimos el gusto de probar ayer.

QUE INJUSTICIA!

Tambien tú, Pero Nuño, que tanto al lujo de las mujeres, á las costumbres y trato social á estilo peninsular aquí im-

Vaya que ya no lo puedo sufrir, porfundamento para semejante inculpacion, que nos viene sobre las pobres mujeres con una rudeza que, por mi parte, re-

chazo hista con indignacion. Figurate, Pero Nuño, que tengo dos nietas como dos soles á mi cargo, y en edad de merecer: ¿qué estómago puede hacerme el oir uno y otro dia que el lujo y las nuevas y aparatosas costumbres de ahors me las condenan á vestir santos?

Tú y los que como tú piensan no sa- towa. beis de la misa la média. En los tiempos á que te refieres, cuando ataban los perros con langanizas, gastábamos tanto en surdo y un disparate de tomo y lomo, vestir las que entonces, nos veías casi siempre con las batas de cambrai ó con túnico (¿te acuerdas del túnico?) de otra tela, como las que ahora aparentan más, limpieza del rio. hecha excepcion, entre estas, de algun tipo cursi en fuerza del contínuo cambio de vestido y sombrero.

Los tejidos de algodon y lino finísimos que usabamos en ropas exteriores, eran poco menos caros que los de seda y mez. clillas que ahora se gastan, y resultaban era necesario tener para aparecer siempre límpia una señora.

Por otra parte, amigo mío, si entre vosotros había algun despreocupado que tente chichirico para ir al baile de saya, si no tenemos para uno jeómo hemos de de mestiza, porque se sabía pronto quien lo llevaba prestado.

de la Veterana, pero un sargento, a cier- dos comen tres; pero ni usted ni nadie che en casa de la X... cuando, hablando Y como soy más bruto que la Ligerica, do en el monte, de Masdon, frente al bartas horas, podría sostener alis la holgura se atreverá á demostrarme que con lo tú, entonces bago, del equipo extraordi- la burra del tio Andrés, y á marrajo y á rio de Carreon, Taguig, habiendo sido

de 400 pesos. ¿Es que gastais ahora me. sita, promenade, americana...? andareis tan limpitos como aquellos.

y diselo tambien al bueno de Astoli... A me dijo el ritratirta, que de qué modo sobre los haberes y el oro andaba por parte algo que influya la mayor carestía quiere V. el retrato. el Archipiélago poco menos que á punta- de las casas, servidumbre y vehículo, lo que retrae aquí del matrimonio á los jócaza de mujer como quien se echa á caza llos tiempos de atraso ¿ch? cada empleo de la funcion... público era una verdadera propiedad, que solo se perdía por sentencia de los tribntimientos que tengan, no tienen sobre qué nales, y en cuanto á los oficiales del Ejérnales, y en cuanto á los oficiales del Ejér-cito, ni un cinco por ciento volvía á la Pe- dad. Quié V. seis pesetas.

A pocos eños de residencia, unos y otros se identificaban con el país, en él formaban relaciones, y las jentes tratán. que era á mí á quien hablaba. dose se estiman, y después, figurese V. lo que ha de pasar pudiendo hablarse chi- porque quiero que me vea madre, y yo cas guapas y los jóvenes que se aburren so- soy aragonés y á bruto no hay quien los,... en fin,.. jia mar! Casarlos 6 ma. me gane y una vez es una vez.

Pero ¿qué pasa ahora? Vaya V. por esa Escolta, paseos y otros sítios, y los no tenía techo y donde habia unos mueverá V. siempre arremolinados unos con bles como en el treatro del pueblo, y me otros, y para divertirse, hasta inventan puse de pié ajuntao á una columna que juergas, porque se nos ha entrado por parecía de carton y aluego el ritratista las puertas lo mas burdo de la flamen. se tapó la cabeza con una colcha negra, quería chula de Madrid y macarena de como el tio Lúcas cuando me asustaba

Contando dias los militares y pendien-Declarando terminada la epidemia co- tes de... vale mas callar... los paisanos, se han hecho, unos, cucos retraidos y los otros algo peor.

Cuando alguien les habla de presentarles en casa de alguna antígua familia, contestan: ¿Pa-qué? Este pa qué dice mucho, y algo debe-

ría enseñar á los que mandan. Eal Pero. Nuño, ex-pollo amigo, no olvides le que te digo y recomendacion que envuelve, y ya sabes que te quiere bien. EDUVIGIS ZAMBALAMBERRI

viuda de Cucalamurdi.

LA IGLESIA DE QUIAPO.

Esta iglesia que desde el mes de No. viembre del año pasado viene siendo obá reunir todos los requisitos necesario de solidez y decorado, gracias á la actividad de su celoso párroco D. Manuel Roxas, quien, ayudado de sus devotos feligreses, ha conseguido remediar en poco tiempo lo que hace tiempo se venía haciendo notable en arrabal tan concurrido como el de Quiapo, que por todo templo tensa

un modesto camarin. Para que nuestros lectores puedan formarse idea exacta de las obras que se han ejecutado en aquella iglesia en todo este breve plazo, damos á continuacion un resúmen de las mismas,

La nueva sacristía, el quizame de las tres naves, las arquerías de los dos lados, el reconocimiento de todos los harigues y el empalme de seis de ellos, los altares de Sta. Teresa y de la Virgen de de la Paz; Fr. Manuel Ibeas; Fr. Andrés Buenahora, la restauracion del altar mayor, el entarimado de caña del centro, la pintura de toda la Iglesia, reparaciones en la casa parroquial, la tribuna, y otras de menor importancia.

En la actualidad se está procediendo á la reparacion y arreglo del átrio, levantándolo medio metro próximamente sobre el nivel de la calle, y debieade rodeario un

enverjado elegante y sólido. La colocacion de un reloj en la fachada, muy en breve será un hecho, debiendo quedar instalado antes de termi-

Como ya decimos, todo este feliz resultado se debe á la actividad y celo del digno párroco de aquel arrabal, que, con el decidido auxílio de sus feligreses, ha

iOh, qué gran país!

El importe total de las cantidades re" cibidas por el gobernador Beaber para el el Santísimo que lanza rayos de luz, socorro de las víctimas de Johnstown (Esquiero porque te conocí poliito, caes en tados Unidos), se eleva á 2.394 414 pesos la injusticia de echar más ó ménos culpa fuertes. De esta suma 994.414 fueron remitidos directamente al expresado goberplantados, el malestar que se experimenta del alcalde de Nueva-York, Mr. Grant; ahora y la ausencia de motivos de dis- 400.000 pesos fuertes por el comité de traccion, con fraternidad y confianza, que Nueva York; 400.000 pesos fuertes por ántes hacían tan agradable la residencia el de Pittsburgh y 500.000 pesos fuertes por el de Filadelfia.

Hasta ahora se han pagado en Johnsque ni es vetdad ni hay un átomo de town 683.17) pesos, incluyendo 500.000 pesos que acaban de distribuirse. En Wiliamsport se han repartido 157.266 pesos, los que unidos á la suma anterior hacen un total de 840.396 60 pesos, quedando en manos del gobernador 1.554.017

De las cantidades apropiadas no pagadas aún, 93 026 pesos se invertirán en Willamsport y 66,189 pesos se destinarán al pago de los contratos hecho en Johns-

Las 200 casas Hughes que han de construirse costarán 52,000 pesos. El Gobernador Beaver ha pedido al secretario de la Guerra que ordene una inspeccion de los trabajos hechos, con el fin de pedir al Congreso un empréstito para la

Espectáculos.

Esta noche se pondrán en escena en el teatro Filipino las preciosas obritas La Calandria, La mujer de Ulises y Para casa de los padres que tanto han agradado al público, otras veces. Esperamos no llevemos el camelo del

uéves y que, de suspenderse la funcion, sea á hora más oportuna.

MENESTRA

Pus náa, que me alevanté y como soy ¿Vás entendiendo? Si todavía no, acuer- tamparme la cara en cualquier parte para Felipe de la Cruz, como presuntos autodel transito y alejamiento de industrias que viste uno visten dos... y así sucesio pario de topa blanca que te veías obli- testriudo no hay naide que me gane, aquelios aprehendidos por la Guardia civil yamente. Y no quiero decir nada si la gado a hacer, habien de principiado por el mijor en la mantajo y a mantajo y a

mujer dá en la flor de repoblar el mundo, encargar media docena de camisas, un fostográfo de la Manila y ma dijeron para que no se acabe la casta. Por muy señor muy comagon allí presente, dijo que era el señor de don Pertierra:-Yo escrupulosamente que usted examine á los que seis camisas las necesitaba él solo he vinio aquí porque quiero ritratarme, recién nacidos, lo que es el pan "mito- para un dia de calor en que es gran- está V. y yo soy de Calamoche y quiero de la traspiracion, y que no se consi- que allí mi vean ¿eh? ¿Cuánto vale un deraba medianamente equipado quién no rietrato? Y el fostógrafo que me dijo dicetuviera en su aparador cinco docenas de Güeno, le ritrataremos á V.; pero la adcamisas, cinco de pantalones, cinco de vierto que la media docena de retratos... chaquetillas y en relacion todo lo demás: ¿De qué clase los quiere V.? ¿Quiere V. en fin, un equipo que no valía menos tamafio grande, pequeño, tarjetas de vi-

Yo, jelaro! me queé con la boca abierta al oir tanto nombre tan engarabitao y No deis vueltas al asunto, Pero Nuño, fué y le dije: -¿Y que es too eso? -Digo,

¡Ohl Eso ya es otra cosa, pus mire V., yo quiero mi estampa, como la de venes, y tanto me aflige por el interés la Pilarica que está en la iglesia del puede mis queridas nietas, es que, por aque- blo y que llev6 alis el señor cura el dia Mire V. asiaa quiero yo mi retrato.

-Estos cuestan 8 pesos.

-No señor, no puede ser. Yo gorbí la chola pá ver donde es. taba el "señor" pero el ritratista me dijo -Güeno le dije: le voy á pagar á V

-Bueno, bueno, venga V. conmigo. Entramos en una cuadra grande que

de pequeño. -Oiga V. y eso se dispara? -Nó hombre nó, estése V. quieto. Mire V. allí que vá V. á ver una bue-

na moza. -¿Quién, la Sabastiana?

-Sí, la Sebastiana. -Gü:no, ya no chisto.

-Así, quieto. -Pus, si no me pueo estar más quie-¡Otra que Dios! se me olvidaba: diga

V. ¿y se verá en el retrato si llevo dinero en el bolso? -Sí, todo se verá, pero por los clavos de Cristo, estése V. quieto y callado. -Bueno ya me callo, pero dame V. los seis duros pá que me los vean: digo jy cuando vean en el pueblo que soy

como los señores que llevo dinero pa mesnusdencias! -Así, ¡quieto ahora!... Ya está.

-¿Ya está? -Sí, señor. Hoy es lúnes, venga V. á central de Rentas y propiedades y don templo dedicado al culto del Señor, puede por los retratos el sábado. ¿Como se lla-

-Robustiano Alcornoque pá servir á está la estadística: síjese V.; de la enfer-Dios y á V. Ná á decir tambien el ritrato mi

-No sefior pero necesito saber cómo se llama V. -Está bien señor; pero dígame usté. Cuándo voy á ver á mi Sabastianica?

-Cuando venga V. á recoger los -Güeno; vaya, abur y que haiga salú memorias á la parienta.

-Adios, hombre adios ... ¡Eh!... ¡Alcornoque -Que hay...?

-Los seis pesos que se los lleva V... Distraido sin duda... -¡Ah! sí. Como soy medio tonto no macordaba... ahí van los cuartas... ¡Abur!

Colegio particular.

En el titulado del Sagrado Corazoni calle de Magallanes, se verifica hoy la reparticion de premios del 1.er trimestre correspondiente al presente año escolar. Agradecemos á su director, el señor Gomez Alfan, la invitacion que se ha servido dirigirnos.

Bonitos trabajos,

-Adios, hombre, adios.

Hemos visto unas preciosas litografías de San Francisco de Borja, encargadas por los Padres jesuítas, que son verdaderas obras artísticas y que honran sobre manera el establecimiento del Sr. Pérez, hoy á cargo del jóven D. José Marti, donde han sido hechas.

La imágen figura á San Francisco de Borja, en extásis, viéndose entre nubes Segun nos dicen, tambien la misma litografía ha recibido encargo de hacer dan después un par de vueltas en la saruna tirada á ocho tintas, de la imágen del Venerable martir del Japon, Fr. Ginés

Música. La banda del núm. 6, tocará hoy en la Luneta, el programa siguiente:

Paso-doble. "Au revoir", valses; Waldteufeld. Sinfonía "Isabela"; Suppé, Recuerdo á "Varsovia"; Espino "Gloria á las mujeres", mazurka;

El tiempo. Muy cerrado en aguas, con frecuentes

chubascos y algua viento, presentábase ayer el estado de la atmósfera. El barómetro, con tendencia á bajar cuando cerramos este número, no preságia por cierto rápida terminacion de la que parece ser una colla, segun antes se

Los aguaceros estos hacen un bien á os sembrados, que mucha agua necesitan, pero hacen un gran perjuicio á la Nava': si continuan, ha de ser difícil que la fiesta se celebre con el esplendor acos.

Fallecimiento. Aver tarde á las cinco, falleció en e convento de S. Agustin el religioso de

licha Orden M. R. P. Fr. Pio Lleando. D. E. P. Defunciones. A 10 asciende el número de defun-

ciones ocurridas ayer en el rádio muni-

Por cuatreros.

El pedáneo de Malibay instruye diliaragonés, me dije, digo: -Yo necesito es- gencias contra Bernardo de los Santos y que madre vea lo mocico que estoy hecho. I res del robo de cinco carabaos verifica-

En 'mal estado.

La policia ha dado cuenta á la Autoridad competente del mal estado de la rampa del puente de España, correspondiente á la Escolta, á causa de las baches que en ella ha formado el extraor-

dinario tránsito de vehículos. Pero ¿de verdad que el puente de España no tiene en mal estado nada más

que esa rampa? Porque el tránsito es extraordinario por todo él.

Y hay quien se teme el mejor dia algo extraordinario. Que nadie se cuida de evitar.

Menudencias del día. Anteanoche fué detenido un marinero ing'és, que habla el español, por haber causado en compañía de un índio una herida en la cabeza y otra en la mejilla izquierda al chino Dy-Tunco, que se hallaba dentro de la casa núm. 44 de la calle de Jaboneros, Binondo, heridas que le causó con una cuerda embreada, provista en ugo de sus extremos de una bola de plomo.

El compañero del agresor no fué ha-

A UNA DE CAVITE.

(Remitido.) Van tres dias de sufrir, son tres años de llorar, que en acerbo sollozar

se convierten mi existir. Yo no sé cómo he de hacer para verte allí en Cavite. donde el alma te remite mi afliccion, bella mujer. ¡Ay! qué triste es separar, de tu vista, niña mía,

ni de noche, ni de dia puede al lecho descansar. Tanto imsómnio, tanto afán! Angel mio, estoy pasando: pues no hay hora que temblando de tormentos me verán.

J. Ambrosso.

Servicios de la policía.

Han sido detenidos: 9 por escándalo: 57 cocheros por infraccion á bandos.

Un enfermo á su médico: -Doctor ¿me pondié bueno? -Indudablemente-responde el médico sacando del bolsillo un papel impreso. Aquí

medad que V. padece se cura el 1 por 100. -¿Y qué? -Es V. el núm. 100 de los enfermos que he visitado y los 99 anteriores todos

se han muerto. Las criadas del dia: La señora.- Por qué te vas de casa? ¿No hago yo casi todo el servicio? La criada. Sí, señora, pero no me

gusta su manera de trabajar. Acaban de tomarse los dichos una joven muy guapa y un oficial de infan-

tería de marina. Un caballero se dirige á felicitar á la novia y le dice: -Muy bonita carrera es la de su fu-

turo esposo. Y luego, como los marinos

van á climas muy insalubres, mueren muchos y se asciende rápidamente.

En las máscaras. -¡Ah! mascarita, ¡te he reconocido! -¿Me has reconocido?

-En seguida. -¡Ay! pues haces más que mi papá, que no me quiere reconocer.

Un consejo por dia. Calamares-Los cocineros del país no los saben guisar, aunque esto es muy fácil, y casi siempre los presentan en la mesa duros é indigestos. Como tiene muchos aficionados este marisco, aquí abundante y tan bueno como el del Mediterráneo,

allá van dos recetas: Calamares al natural. — Después de bien lavados se envolverán en harina hecha masa con yema de huevo, pimienta, sal molida y zumo de limon, de forma que la masa no quede muy compacta. Se les ten, y cuando se haya verificado esta operacion se hace la salsa comun con su misma tinta. Las personas á quienes no agrade esta salsa, que hay algunas, pueden servirlos con otra hecha con miga de pan revuelta en huevo batido, sal, nuez moscada rallada, un poco de azafran y la cantidad de vinagre 6 zumo de limon

que se quiera. Calamares fritos .- Se lavan y se cortan en filetes largos y estrechos, poniéndolos en un adobo compuesto de zumo de limon, sal, pimienta y aceite, donde deben permanecer un par de horas. Luego se sacan, se enjugan, se pasan por flor de harina y huevos batidos y se frien, sirviéndolos calientes.

A LOS SEÑORES SUSCRITORES DE LA PROVINCIA DE BATAAN.

Desde esta fecha queda nombrado Corresponsal de La Oceania, D. Pablo Morlan, residente en Balanga.

Los Sres. Suscritores que tienen cuentas pendientes con esta Administracion, pueden entenderse con dicho señor. Manila, 5 de Octubre de 1889.

El Administrador,

JOAQUIN LAFONT.

Anuncio de última hora,

Academia preparatoria

PARA EL INGRESO EN TELEGRAFOS Se abrirá por D. Juan Soldevila el dia 20

Los que deseen inscribirse, como alumnos, pueden hacerlo todos los dias no feriados, de ocho á doce de la mañana y de tres á seis de la tarde, en la casa núm. 8 de la calle de Quiotan, Quiapo.

Imp. LA OCRANIA ESPAÑOLA

AVISOS

MARTILLO

Federico Calero. 24-ESCOLTA-24.

Almoneda de muebles. El sábado 12 del actual de las ocho y media de la noche en adelante, venderé en los altos de este establecimiento un moviliario, un grande gibbo terraqueo, biombo bor-dado, espejos, macetas y una ca-lesa enganchada. F. Calero.

D. Antonio Pizarro Iñiguez, IUEZ DE PRIMERA INSTANCIA DEL DISTRITO DE QUIAPO DE ESTA CAPITAL.

Se hace saber por el presente edicto que en el juicio declarativo de mayor cuantía seguido en este Juzgado por el procurador D. Eugenio Puron y continuado por don Venancio Ruiz parte por D.a En-riqueta Ortiz contra D. José Mu-floz y D. Fernando Muñoz y Martinez, albacea y heredero respecti-vamente del finado D. Fernando Muñoz é Infante sobre cuarta marita, ha recaido la sentencia, cuyo encabez miento y parte dispositiva dicen así: "Sentencia,—En los Estrados del Juzgado de primera instancia del distrito de Quiapo á doce de Setiembre de mil ochocientos ochesta y nueve el Sr. D. Antoochenta y nueve, el Sr. D. Anto-nio Pizarro Iñiguez, Juez de pri-mera instancia de dicho distrito, hamera instancia de dicho distrito, habiendo visto estos autos ordinarios promovidos por D. Eugenio Puron parte por D.a Enriqueta Ortiz, en reciemacion de la cuarta part marital contra D. José Muñoz y don Fernando Muñoz y Martinez albaccea y heredero respectivamente dei finado D. Fernando Muñoz é Infante.—Fallo que debo condenar y fonte. Fallo que debo condenar y condeno á la testamentaría de don Fernando Muñoz é Infante, representada por su albacea y heredero D. José Muñoz y D. Fernando Muñoz y Martinez á que satisfaga á D.a Enriqueta Ortiz la cuarta marital reclamada siendo de cuenta de dicha testamentaría las costas causadas desde el folio I al 80 inclusive y sin expresa condenacion de costas desde el folio 81 en adelante publiquese esta sentencia en la Gaceta oficial de esta Capital y periódicos locales de la misma, y noti-ficandose á las partes,—Así defini-tivamente juzgando lo pronuncio mando y firmo,—Antonio Pisarro Idiques.

Y para su publicacion en el periódico La Oceania por término de cinco dias libro el presente en Manila y Juzgado de primera instancia del distrito de Quiapo á cinco de Octubre de mil ochocientos ochenta y nueve. - V.º B.º - Pisarro Iñigues, -Ante mi. - Plácido del Barrio. 3

Por providencia del Sr. Juez de Paz del Juzgado de Intramuros, recaida en el juicio vervenden en pública almoneda los bines embargados á éste, consistentes en una lámpara de seis luses con sus bombas y tubos correspondien. tes, cuatro cuadros de diferentes vistas, cuatro butacas de narra usadas, tres si las de madera tambien usadas y una conso'a igualmente de narra usada: cujo iemate se veri-

gado calle Palacio núm 17 el 18 del actual á las doce en punto del dia, al mejor postor que hubiere Manila y Juzgado de P z de Intramuros 9 de Octubre de 1889 — Arcadio Castañeda.

ficará en los Estrados de dicho Juz-

Por providencia del Sr. Juez de Paz del Juzgado de Intramuros, recaida en el juicio verbal civil seguido á instancia de don Apolinario Ortega contra Pedro de la Cruz sobre cantidad de pesos; se vende en pública almoneda la casita de caña y nipa embargada á éste, avaluada en catorce pesos v enclavada en S. José (a) Trozo, en terreno redituario, de cinco varas de frente y siete id. de fondo, que se halla depositada en D. Eulalio Plata; y cuyo remate se verificará en los Estrados de dicho Juzgado calle Palacio núm. 17, el 26 del actual á las doce en punto del dia, al mejor postor que hubiere.

Manila y Juzgado de l'az de Intramuros 9 de Octubre de 1889

Arcadio Castuñeda 3

Banco Español-Filipino.

Por acuerdo de la junta de Gobierno, se anuncia al público que des le esta fecha se aceptarán operaciones de prést mo sobre efectos de comercio, pudiendo llegar la cantidad prestada hasta las tres cuartas partes del valor de los mismos. Secretaría del Banco á 11 de Octebre de 1880.-Matias S. de Vismanos y Lecaros.

Fotografía Popular

Calle de Barbosa núm. 24 (Quiapo.) Se desean dependientes corrien-

IMPRENTA

tes en el arte.

LA OCBANIA ESPANOLA. 2-Real de Manila-2

En este establecimiento se hacer teda clase de trabajos tipográficos à una 6 mas tintas, con el mayor as mere, prentitud y economia. 2-Real de Manita-2

COMPRASVVENTAS

El PERAL.

Se vande este bonito VALS, editado en Madrid, con el retrato en litografía del célebre marino, en la calle de Carriedo, núm. 10, Som-

Hojas de servicios PARA EMPLEADOS. Se venden en la Administracion de

Le Oceania Española. Real 2.

6-ESCOLTA-6.

Junto al Café de la Marina.

AVISO AL PUBLICO.

Quedan terminadas las mejoras introducidas en esta peluquería, y en ella encontrarán nuestros parroquianos y el público en general un buen servicio en este ramo

Esmero y pulcritud. Cuando alguna persona desee vayan á su casa, siempre hay depen-diente disponible entendido en el arte de peluquería.

Basta ½ kilo de este rico polvo para 100 tazas, que puedan reemplazar con ventaja á otros desavunos Se reciben encargos de postizos.

Abonos mensuales.

Torrens y Graells.

LA FUNERARIA

Empresa de Pompas Fúnebres.

3 - GOITI - 3.

Esta casa cuenta con un inmenso y variado surtido de coronas con dedicatorias y adornos de nichos de las mejores fábricas de Europa á precios desconocidos, hasta el dia como tendrá lugar de apreciar el respetable público de esta Capital, durante este mes hasta el dia de Todos los Santos que durará la Exposicion.

Esta casa, se cuida de adornar los nichos con inteligente personal

Se hace presente al respetable público que en este Establecimiento no se vé objeto alguno más que los indicados anteriormente. SE SIRVEN PEDIDOS A PROVINCIAS.

El representante, C. MARCH

Pildoras del Doctor Moussette

Las VERDADERAS PILDORAS MOUSSETTE calman curan las Neuralgias más rebeldes, la Jaqueca, la Gastralgia, la Ciática, y las Afecciones reumáticas agudas y dolorosas que han resistido á todos los demás remedios.

Las VERDADERAS PILDORAS MOUSSETTE deben tomarse en las comidas. El primer día se tomarán tres, una por la mañana, una al medio día y otra por la noche. Si no se encuentra alivio, se tomarán 4 píldoras el segundo día, dos por la mañana, una por la tarde y una por la noche. No se deberán tomar más de cuatro pildoras Moussette diarias. Exijanse las Verdaderas Pildoras Moussette de Clin y Ca que se hallan en las principales Boticas y Droguerias.

PARIS - CASA CLIN Y C1a - PARIS

de Filipinas.

PROVEEDORA DE LA REAL CASA. Premiada con diploma de honor en las Exposiciones de Manila 1882 Amsterdam 1883, Amberes 1885, y con el gran diploma de honor en la de Filipinas en Madrid 1887.

Fábrica "FLOR DE LA ISABELA." MANILA.

En esta Fábrica se elaboran cigarros, cigarrillos bal civil seguido á instancia de don Avelino Mieres, contra D. J sé Jverse en los anuncios publicados en los periódicos.

Fin la elaboración de cicarros al actile con los periódicos.

En la elaboracion de cigarros al estilo cubano se dedican 1000 operarios indígenas enseñados y dirijidos por maestros de primer órden, de las fábricas mas acreditadas de la Habana.

En la elaboracion de cigarros al estilo Filipino se ocupan cerca de 3000 mugeres, dirijidas por las mejores maestras del antiguo estanco, bajo la inspeccion de jefes muy entendidos.

Tambien se dedican á la elaboracion de cigarrillos, unos 600 operarios; y en los demás servicios de la fábrica, se ocupan más de 150 personas.

El importante desarrollo que ha tomado la elaboracion, de un año á esta parte, ha hecho subir el número de operarios que antes trabajaban, hasta las cifras arriba consignadas; y este gran consumo que, sus productos, tienen en todos los mercados, ha obligado á la Compañía á ensanchar notablemente todas las dependencias de su fábrica "FLOR DE LA ISABELA," instalando además máquinas de todas clases á la altura de los últimos adelantos, para la fabricacion de la picadura y de los cigarrillos, las cuales están movidas por una máquina de vapor de 30 caballos de fuerza.

Ningun fabricante posee en estas islas, tantos elementos como la Compañía Tabacalera para poder satisfacer las justas exigencias del público. La Companía adquiere anualmente enormes cantidades de tabaco rama, entre las cuales elige para sus elaboraciones lo mas selecto de las colecciones de la Isabela, sin mezclar ninguna otra clase de rama; y conserva en sus almacenes grandes cantidades de hoja de cosechas anteriores, para emplearla cuando está bien curada.

Por último, la Compañía hace de sus cigarros una escrupulosa division en tres clases: la parte, que del exámen resulta verdaderamente superior, se vende con la marca "FLOR DE LA ISABELA;" la parte, que es buena, pero que tiene alguna imperfeccion exterior, se vende con la marca "LA MONTANESA" á precio menor; y la parte que presenta defectos graves, se vende como DESECHO. Este sistema encarece mucho el producto; pero la Compañía está resuelta á no perdonar sacrificio alguno, para complacer al consumidor y acreditar su marca.

LOS NUMEROSOS MEDICOS QUE EMPLEAN LA ENFERMEDADES DEL PECHO

TISIS, BRONQUITIS CRÓNICAS, TOSES ANTIGUAS Y PERTIRACES
Se vende en la Casa de L. PAUTAUBERGE, 22, calle Julea César, en PARIS
Depésites en Manila: JACOBO 20BEL; PABLO SCRUSTÉR y en las principales Farmacias.

Por tener que ausentarse su dueño se venden los siguientes libros sin usar, y de los que dará razon la Administracion de este periódico: Tabla de logaritmos por La ande, t id. id. id. id. ,, 0'60

Alenás varias novelas á precios baratísimos.

:A probarlo!

NUEVO PRODUCTO DE LA CASA MATIAS LOPEZ DE MADRID

Cacao soluble

puedan reemplazar con ventaja á otros desayunos. Se vende en los principales almacenes de Manila, en botes de 1/4 y de 1/2 kilo, y en los mismos vá impreso el modo de usarlo.

PRECIOS CORRIENTES

DE LA FABRICA DE TABACOS A MONTANESA

MANILA. Cigarros al estilo cubano.

	PESO			PRECIO	
	por	Env	Peso-	C	
Regentes	23	25	55		
Presidentes	22	5	45		
Regalia española	18	5	4		
Regalía Oriental	17	50	35		
Cazadores	23	5"	35		
Sobremesas	23	5	35		
Vegueros	17	5	33		
Regalf: Inglesa	2	50	32		
Brevas	20	50	26	1	
Windsores	15	5	26		
Príncipes	14	5	2.2		
Flor de Prensados	141	100	18		
Princesas	10	50	18	7	
Intermedios	1 1 2	To	16		
Carolinas		100	16		
Reinitas	i	100	16		
Caprichos	. 10	100	16		
Montafieses	. 16	ton	14	-	
Luzones	. 16	I	13	1	
Brevitas	. 15	100	13		
Nuevo Habano espiral	. 16	200	13		

Gran rebaja de 15 por ciento, sobre los precios de esta tarifa, tomando desde un cajoncito en adelante.

Se vende en todos los espendios de tabaces de la Compañía general de Tabaces de Filipinas y en la

TABAQUERIA que dicha compafiía tiene establecida para la venta esclusiva de sus productos en la

> ESCOLTA N.º 2 (il lado del Café de la Marina.)

Quinina de Pelletier

ó de las 3 Marcas

Adoptada por todos los médicos, en razón de su pureza y eficacia, contra las Jaquecas, las Neuralgias, los Accesos febriles, las Fiebres intermitentes y paludicas, la Gota, el Reumatismo, los Sudores nocturnos. Cada cápsula, del grosor de un guisante, lleva el nombre de PELLETIER, obra más pronto que las pildoras y grageas, y se traga más fácil-mente que las obleas medicamentosas. Se vende en frascos de 10, 20, 30, 100, 200, 500 y 1000 cápsulas. Es el más poderoso de los tónicos conocidos: una sola capsula representa una gran copa de vino de quina. - En PARIS, 8, rue Vivienne y en las princip. Farmacias.



al Mático Preparada con las hojas del Mático del Perú, tan populares para la curación de la blenorragia, esta inyección ha adquirido en poco tiempo una reputación universal, sienda la sola inócua por no contener sino huellas de las sales astringentes que las otras poseen en abundancia. Corta con brevedad los flujos más tenaces y dolorosos. Depósito en PARIS : GRIMAULTyCia, 8, Rue Vivienne

Elixir Digestivo .. Pepsina de GRIMAULT Y C', Farm. en Paris

Deliciosa preparación que tiene la propiedad de suplir en el hombre la falta de jugo gástrico, elemento indispen-sable de la digestión. Cura ó evita :

Las Halas digestiones,
Las Halas digestiones,
Las Hauseas y las Acedias,
Las Gastritis y Gastralgias,
Los Calambres de Estomago,
Los Embarazos gástricos,
Las Enfermedades del higado, Combate los vómitos de las mujeres encintas y tonifica á

los ancianos y á los convalecientes. En PARIS, 8, rue Vivienne, y en las rincip. Farmacias

FABRICA DE MONTURAS Y GUARNICIONES

de V. Jimeno. Real Palacio



CON GARANTIA DE UN ANO.

Guarniciones limonera cuero país á \$ 12, 14, 16, 18 y 20. Id. tronco id. id. á \$ 20, 25, 30 y 35.

Guarniciones limonera Europa á \$ 25, 30, 32, 35, 40, 45, 50 y 60. Id. tronco id. 4 \$ 50, 60, 65, 70, 80, 90, 100, 125 y 150.

Monturas completas para señora desde \$ 20.

Id. Europa para caballeros desde \$ 12.

Id. con todo el equipo reglamentario para Sres. Jefes y Oficiales

de Ejército desde \$ 25. Completo y variado surtido en cabezadas de montar, látigos de idem, coche, perreros y caza, faro es de lujo y novedad para carruaje, cejaderos, maletas y sacos de viaje, sombrereras de cuero, bocados de nontar y tiro, martingalas, petrales, baticolas, acciones de estribos, estribos, espuelas, sinchas, cinturones, impermeables, collares para perro, cortapelos, cepillos, almohazas, escobas para coches, é infinidad de ar-tículos, pertenecientes al ramo, los que se detallan á precios sin competencia en plaza.

Los cueros país son adobados en el establecimiento. Prontitud, esmero y economía en los encargos. 10-Carriedo-10.

de 130 grados.

Venden

MUÑOZ HERMANOS.

ALMACEN DE TEJIDOS Y NOVEDADES DE EUROPA. Escolta 17.—Manila.

Se reciben por todos los vapores las últimas novedades de París en artículos para señoras y caballeros.

Agencia y depósito de la acreditada "PERFUMERIA DEL MUNDO ELEGANTE."

GRAN TALLER DE CAMISERIA.

17-ESCOLTA-17.

mish

FABRICA DE TABACOS

Pone en conocimiento de sus espendedores y del público en general tener á la venta

Cajetillas cigarrillos hebra fuertes á 10 cuartos una. id. entre-fuertes v suaves picadura. . á 6 id. id.

id. á 4 id. id. Libras de picadura superior entre-. . . . á 20 céntimos una. fuerte prensada.

Depósito central, calzada de S. Marcelino. sh

AGUA DE CASTILLA..... para d Tocador. JABON DE LOS CONTERPORANEOS, Jabon estra-fino. POLVO DE ARROZ MARQUESA Perfemistas-Quimices, 28, calle d'Esgàles En Manila : Jacobe Xeall.

Padrones de vecindario, presupuestos de contribuyentes al impuesto y presta-

cion personal. Se vende en la Administracion de este periódico.

26-Escolta-26 Petró eo marca Estrella, el mejor La riquisima mantequilla danesa marca vaca. y mas barato.

Los acreditados biscuits de Hunlamones legítimos de York. Salchichon de Lyon y de Vich. tley & Palmers.
Café molido, caracolillo y corriente. Chorizos y morcillas estremeñas. La riquísima mantequilla ameri-cana que pocas veces viene á esta gon, Riojo, Valdepeñas, Deu y otras

clases, Precios económicos.

ENFERMEDADES DEL CÚTIS VICIOS DE LA SANGRE AFECCIONES SIFILÍTICAS

Curacion Segura por los JARABE Y GRAJEAS DR GIBERT (Preparados por BOUTIGNY-DUHAMEL PRESCRITOS EN TODAS PARTES POR LOS PRIMEROS MÉDICOS Exigir las firmas (en tinta encarnada) del D' GIBERT, y de BOUTIGNY, el sello del Gobierno fra de la Union de los Fabricantes.

FIESE DE LAS IMITACIONES

DOS REALES ejem dministracion de esta Sobre el cólera morbo a por el licenciado D. Pedro R y Gonzalez, antíguo médic en Filipinas.

Se vende á DOS REALES plar en la Administracion d periódico. 0 para O

011

de Manila a Dagupan.

Trata de los ferro-carriles en general-Requisitos para la formacion de empresas de construccion-Derechos y deberes en las relaciones con el Estado y con el público—Trayecto del de Manila á Dagupan—Tarifas que regirán en su explotacion—Condiciones bajo las cuales se hizo la subasta—Inauguración de las obras CON UN PLANO.

Este folleto se regala á los suscritores de La Oceanía que paguen dos meses adelantados de suscricion. A los demás y no suscritores, se vende á



ESENCIAS CONCENTRABAS (de todos los) DE CALIDAD EXTRA

Polyflor oriental — Gardenia, etc.

Café Restaurant DEL RECREO.

MENU. ENTREMES. Aceitunas.

Sardinas. Cocido á la española. Ternera con guisantes. Pato á la oliva. Alubias verdes salteadas. Chuletas de carnero á la papillot.

Acharas,

POSTRES. Queso de plato. Dulces surtidos.

Bacalao á la vizcaina

Pavo asado.

acciones de la Compañía de Remolcadores y Lanchones de carga, se venden en reducido precio. Dará razon San Miguel n.º 6. ;h

que se vende en comision en la Adnistracion de este periódico. Le Pardon de Ploermel. Luisa Miller.

Poliuto, Robin des Bois. Semiramis. Ernani. Juive. Atila.

Elixir de amore. Ecos de Alemania para canto y

Cepillos eléctricos.



pia la cabeza sin arrancar el cabello; penetra el cabello más espeso, favorece su crecimiento, es duro y suave á la vez y recomendado por la facultad de Medicina.

Es un remedio contra los calambres en tiempo de côlera. Patrocinado por el Príncipe de Gales y el Príncipe Imperial. Se venden en

La Gran Bretaña. Calle Real, esquina á la de S. Juan de Dios.

J. A. Ramos. A los Maestros de Escuela. Esplicacion del sistema métrico. Se vende en esta imprenta, Real

Teatro Filipino.

COMPAÑIA LIRICO-DRAMATICA Funcion para hoy sábado 12 de Octubre de 1889, á las nueve en punto. PROGRAMA.

1, O Sinfonía por la orquesta; 2. La aplaudida zarzuela en un

La Calandria. 3.º El juguete cómico en un acto, La mujer de Ulises.

4. º El juguete cómico-lírico en un acto, Para casa de los padres.

Precios de las localidades. Palcos principales. . . 4 pesos. Id. platea. 3 pesos. Butacas 3 pesetas. Entrada general.... 1 peseta. Id. para niños . . 16 cuartos NOTA.-El despacho de billetes estará abierto en el teatro desde las

nueve de la mañana hasta la hora

FUTOGRAFO PERTIERRA, CARRIE